

Aktia

Ansvarsfull Trygg Mänsklig

Tidsbokning tfn 0800 0 2470, www.aktia.fi
Aktia Bank Vörrå, Vörråvägen 7, 66600 Vörrå
Aktia Bank Oravais, Öurvägen 6, 66800 Oravais

REVDAGS. Förberedelserna för kommunens båda revyer är i full gång. De inblandade utlovar många goda skratt. SIDAN 5

KBL FÖRNYAS. Kommunbladet är tillbaka med nya nummer. Det här året medför också en del förändringar i arbetet med tidningen. SIDAN 3

KOMMUNBLADET

ONSDAGEN DEN 17 FEBRUARI 2016

NR 1 • ÅRGÅNG 31

FOTO: CHRISTER JOHANSSON



Frivilliga visade vägen på FM

● I samband med juniorernas FM på skidor i Vörrå hade Riitta Tallbäck i uppgift att ta emot åkarna efter målgång. Hon var en av de drygt 100 frivilliga som ställde upp på talko under tävlingarna. Från arrangörernas sida är man nöjd att så många visat intresse för det frivilliga arbetet. SIDAN 3



SPORTLOV. Pulkbacken, skidspåret eller pyssel? KBL har hela programmet. SIDAN 4



YRITTÄJÄ. Juhan paja yhdistää kaksi hyvin erilaista toimialaa. SIDAN 6



UNGA I KÖKET. Vårvintern kommer med många MI-kurser och föreläsningar. SIDAN 7

Nytt år, nya utmaningar

● **Bästa läsare.** I din hand håller du årets första nummer av Kommunbladet. Vi har lämnat januari bakom oss och är mitt uppe i februari och vintersäsongen, även om vädret inte skvallrar om det. Februari innebär också sportlov. För den som inte ännu gjort planer för sportlovsveckan kan det löna sig att kasta ett öga på sportlovsprogrammet längre fram i tidningen.

För kommunens ungdomsföreningar innebär vintern att revysäsongen snart står för dörren. Först ut är byarevyn i Oravais, tätt följt av Vörårevyn. Precis som tidigare år utlovas sketcher av varierande slag som säkerligen kommer att kittla en som annan skrattnerv.

Det här året innebär också förändringar för Kommunbladet. Det här kommer att synas hos läsarna

genom att tidningen utkommer flera gånger. Mera information om förändringen finns i det här numret. Det som inte ändrar är att era tips fortfarande är guld värda för skribenten. På återhörande.



Stort intresse för hund och trädgård

– Först fattade jag inte riktigt vad det handlade om. Klart att man hoppas på vinst de gånger man lämnar in sitt bidrag, men nog kom det som en överraskning, säger läsartävlingens vinnare, Palvisbon Margareta Saarela.

Hon brukar delta så gott som varje gång Kommunbladet kommer ut. Själva tidningen brukar hon alltid läsa, dels på grund av det intressanta innehållet, men också med tanke på möjligheten att få läsa om någon ur bekantskapskretsen.

– Ser jag någon bekant på en bild så brukar jag läsa den artikeln extra noggrant, säger Saarela.

Sedan några år tillbaka har Margareta Saarela haft mer tid över till att läsa mer ingående. 2013 gick hon i pension efter 38 års kontorsarbete,



först på Vörå elverk och sedermera Vasa elektriska. Någon allt för stillsam tillvaro handlar det ändå inte om. Där hemma finns nämligen den sju månader gamla collievalpen Simba.

– Jag har drömt om att få skaffa en hund i flera år, men bestämde mig att det får vänta tills jag gått i pension. Jag skulle inte ha klarat av att ha en hund som skulle ha varit ensam hemma långa dagar medan jag ännu arbetade. Nu har jag i stället tid att gå de långa promenader med Simba som han behöver.

Ett annat intresse är trädgårdsskötsel och Saarela medger att det tövädret i början av månaden fick henne att börja planera sommarens planteringar.

CHRISTER JOHANSSON



Att det skulle bli en collievalp var en självklarhet för Margareta Saarela. Hon hade en hund av samma ras redan som liten. FOTO: CHRISTER JOHANSSON

● Läsartävling

Var finns bilderna?

● I läsartävlingen gäller det att hitta bilderna. Skriv ner de rätta svaren, din adress och ditt telefonnummer och skicka in svaret till **Kommunbladet, PB 52, 65101 Vasa**. Märk kuvertet "Läsartävling". Svaren behöver vi ha senast **den 9 mars**. Bland alla korrekta svar utlottas ett **presentkort** värt 35 euro. Lycka till!



sidan _____



sidan _____



sidan _____



sidan _____

Namn: _____

Adress: _____

Telefon: _____

● Rätt svar. I förra läsartävlingen gällde det att hitta bilderna som fanns på sidorna 4, 5, 6 och 9.



FOTO: PRIVAT

Känner du någon på bilden?

● Uppe till höger står Väinö Wansén (1907–1965), senare polis. Ungdomarna har videokissor och tallkvistar i händerna.

Bilden är troligen tagen i slutet av 1920-talet.

Om ni känner någon så kontakta Margareta Ehrman på e-post: margareta.ehrman@gmail.com eller tel 050-5426729.

● Vöråflickorna i förra numret blev nästan alla identifierade:

Från vänster: Kanske Elna Ehrns gift Torrkulla och senare Norrgård, f 1915 i Bertby,

Elsa Grannas gift med Johannes Jåfs i Kovik f 1915 i Miemoisby och mor till Christina Jåfs f 1947,

Berta Backils gift Svens, f 1915? i Bertby. Svärmor till Sonja Svens,

Vera Grims från Miemoisby, syster till Elin Grims och kusin till Elsa Grannas.

Tack till Sonja Svens, Christina Jåfs och Margareta Södergård för uppgifterna!

Talkokrafterna helt avgörande

I början av februari gick junior-FM på skidor av stapeln vid skidcentrum i Vörå.

Under två dagar deltog inte mindre än 800 åkare i 12 olika lopp.

Arbetet med arrangemangen påbörjades redan förra våren.

– I stort sett inledde vi planeringen redan för ett år sedan och vissa praktiska saker som stängselbyggen utfördes förra hösten, säger Tor-Leif Häggman, som är ordförande för Vörå IF:s skidsektion.

I samband med tävlingen fungerade Häggman som chef för stadionbygget. Enligt Tor-Leif Häggman gick allt som planerat och de sista förberedelserna blev färdiga samma morgon som tävlingen inleddes.

Men det är inte bara förberedelserna som krävt en hel del arbete.

För att också det praktiska under själva tävlingen skulle löpa så smidigt som möjligt behövdes en stor insats av frivilliga talkoarbetare. Totalt sysselsattes ungefär 120 personer med uppgifter som omfattade allt från korvgrillning till att transportera de tävlandes kläder mellan start och mål. Det sistnämnda sköttes av juniorer med hjälp av pulkor.

Några större problem att locka talkokrafter förekom inte.

– Vi satte i ett ganska tidigt skede ut en länk på hemsidan där man kunde anmäla sig och ange önskemål om vad man ville göra. Folk har varit väldigt aktiva och vi behövde aldrig börja ringa runt för att rekrytera folk för att fylla



Det var hektiska dagar för alla de frivilliga som ställde upp som funktionärer på juniorernas FM-tävlingar i Vörå. FOTO: CHRISTER JOHANSSON

alla uppdrag, säger Tor-Leif Häggman.

Som han ser det är en stor orsak till att rekryteringen gått smidigt det att arrangemangen av tävlingarna sköttes av Vörå IF och IF Femman från Korsholm. Båda fören-

ingarna har många medlemmar vilket underlättat rekryteringen.

– Hittills har allt löpt smidigt.

– Det enda vi kanske skulle ha behövt är fler juniorer som transporterar åkarnas kläder. Just nu har de som är på plats

ganska bråttom, säger Häggman.

CHRISTER JOHANSSON

Tor-Leif Häggman (till vänster) var nöjd med hur smidigt allt löpte. Både före och under själva tävlingarna.

FOTO: CHRISTER JOHANSSON



Nytt upplägg för **Kommunbladet** uudistuu

Kommunbladet har i årtionden varit en naturlig och ytterst viktig del av Vöråbornas vardag. Det är den fortfarande, även om nuvarande medielandskap är betydligt bredare än då Kommunbladet kom ut första gången år 1984.

Tempot är högt i dagens samhälle, bland annat i form av snabba uppdateringar på webben och sociala medier. Vi vet ändå att kommuninvånarna vill ha mera fördjupning kring lokala angelägenheter. Samtidigt hör det till kommunens uppgifter att informera om sin verksamhet. En stor del av det som behandlas i nämnderna, styrelsen och fullmäktige rapporteras av dagspressen men en kommun är så mycket mera än så.

Här har Kommunbladet en viktig uppgift. Vårt mål är att göra Kommunbladet ännu bättre och mångsidigare. Därför har vi bildat ett redaktionsråd för att göra innehållet mera intressant. I rådet ingår förutom undertecknad även Mikael Österberg, Hei-

di Holmberg, Carina Nyqvist samt mediaproducent Linn Jung från HSS Media. Christer Johansson fortsätter som redaktör för tidningen.

I år blir det åtta nummer av Kommunbladet. Varje nummer har ett tema, som i stor utsträckning utgår från den verksamhet som vi har i kommunen. Det första numret handlar om fritid och sportlovsaktiviteter. Förutom olika teman kommer det naturligtvis att ingå aktuella händelser i tidningen. Det kommer att ingå små praktiska tips hur man enkelt kan få service via kommunen, till exempel till polisen och FPA. Vi har även för avsikt att öka den finskspråkiga andelen i tidningen. Och sen ska det bli mera bilder.

Samtidigt hoppas jag att ni, bästa läsare, aktivt tipsar oss om sådant som är på gång i kommunen. Det ger ett mångsidigare innehåll som gör tidningen mera intressant.

Trevliga lässtunder under året,

MIKKO OLLIKAINEN
kommundirektör



Mikko Ollikainen
kommundirektör



Carina Nyqvist
kanslichef



Heidi Holmberg
barnomsorgsledare



Mikael Österberg
kultur- och fritidschef



Linn Jung
mediaproducent



Christer Johansson
redaktör

Kommunbladet on vuosikymmeniä ollut luonnollinen ja erittäin tärkeä osa vöyriläisten arkea. Sitä se on edelleenkin, vaikka nykyinen mediamaailma on huomattavasti laajempi kuin Kommunbladetin ensi-ilmenytymisen aikaan vuonna 1984.

Nyky-yhteiskunnan tahti on tiuha; se näkyy muun muassa verkkosisällön ja sosiaalisen median nopeina päivityksinä. Tiedämme kuitenkin kuntalaisten haluavan syvällisempää tietoa paikallisista asioista. Lisäksi toiminnasta tiedottaminen kuuluu kunnan tehtäviin. Sanomalehdet raportoivat monista lautakunnissa, kunnanhallituksessa ja -valtuustossa käsiteltävistä asioista, mutta kunta on kuitenkin paljon muutakin – enemmän.

Kommunbladetilla on siinä tärkeä tehtävä. Pyrimme tekemään Kommunbladetista entistäkin paremman ja monipuolisemman. Olemme sen vuoksi muodostaneet toimitusneuvoston lehden kiinnostavuuden lisäämiseksi. Neuvostoon kuuluvat allekirjoittaneen lisäksi Mikael

Österberg, Heidi Holmberg, Carina Nyqvist sekä mediatuottaja Linn Jung HSS Media. Christer Johansson jatkaa lehden toimittajana.

Kommunbladetista ilmestyy tänä vuonna kahdeksan numeroa. Joka numero keskittyy yhteen teemaan, joka pitkälti perustuu kunnan harjoittamaan toimintaan. Ensimmäisessä numerossa käsitellään vapaa-aikaa ja hiihtoloma-ajan toimintaa. Lehti kertoo eri teemojen lisäksi tietenkin myös ajankohtaisista tapahtumista. Lisäksi julkaistaan käytännön vinkkejä, miten kunnan kautta voi helposti saada erilaisia palveluja, esim. poliisin tai KELAn suuntaan. Aiomme myös lisätä suomen kielen osuutta lehdessä. Ja kuviakin tulee lisää.

Samalla toivon, että te, hyvät lukijat, tarjoatte aktiivisesti vinkkejä kunnassa meneillään olevista asioista. Se monipuolistaa lehden sisältöä ja lisää sen kiinnostavuutta.

Mukavia lukuhetkiä vuoden mittaan,

MIKKO OLLIKAINEN
kunnanjohtaja

Sportlovsprogrammet i Vörå

LÖRDAG 27 FEBRUARI

● **Familjedag** kl 11–13 vid Vinlax friluftsområde. Pulkbacke, ponnyridning, åkning med 4-hjuling och snöskoter, lekar och tävlingar. Även möjligheter till korvgrillning. Ta med pulka och picknickkorg. Kom med och ha en rolig dag tillsammans med familjen. Arr: Föräldrargruppen på daghemmet Tallkotten.

● **Pulkåkning** kl 13 vid "Mördarbackan" i skidspåret i Kimo. Korvförsäljning. Följ med aktuell info på Facebook. Arr: Kimo uf.

MÅNDAG 29 FEBRUARI

● **Filmföreläsning** kl 10 och 11 på biblioteket i Maxmo. Tre korta tecknade filmer på 7–9 minuter visas. Samtidigt finns det förstås möjlighet att låna. Inget inträde. Filmerna passar bäst för små barn i åldern 2–6 år men alla är välkomna. Arr: Biblioteket.

● **Filmer:**
"Astons presenter". Aston fyller år. Han får en cykel och en drake till present. Men i dag regnar det ute. Aston kan varken prova cykeln eller draken.

● "Prick och Fläck snöar in". Prick och Fläck går ut för att leka. Plötsligt börjar det snöa små vassa flingor och blåsa hårt. Inte en enda prick syns på Prick och Fläck, var är huset?

● "Kattresan". Lillan möter en katt. Först blir hon rädd, men så får hon rida på katten och de ger sig ut på en resa.

TISDAG 1 MARS

● **Hoppborgslandet Hopsis** kl 12–16 på idrottsgården i Maxmo, Maxmovägen 340, för barn 3–12 år. Entréavgift 8 euro/person och man får hoppa så länge man orkar. Föräldrar gratis inträde. Försäljning av kaffe, saft och bulla. Arr: Hopsis, Kultur- och fritidsavdelningen.

● **Backhoppningsskola** för nybörjare kl 18.30 vid Vörå skidcentrum. Alla med och prova på, vi hoppar med slalomskidor i

nybörjarbacken. Info Ulf Nyman, tfn 050-3841433. Arr: Vörå IF.

● **Spela badminton.** Nätet är uppspant på centrumskolan i Oravais kl 10–16. Endast bokade turer. Tid bokas senast 29.2 via kultur- och fritidskansliet, tfn 050-9135161 eller 3821 671. Egen utrustning med.

ONSDAG 2 MARS

● **Sportlovsbio** på Ärvasgården, Slagfältsvägen 20.

Kl 16.00 visas familjefilmen "Den goda dinosaurien". Inträde: 7 euro/person.

Kl 18.00 visas succéfilmen "En man som heter Ove". Inträde: 10 euro/person.

Godis- och läskförsäljning. Arr: Oravais uf, Kultur och fritid.

● **Minidisco** kl 18–20 för barn under skolåldern samt barn från årskurs 1–2 i Kärklax ungdomslokal, Kärklaxvägen 251. Dans, musik, snacks, rithörna m.m. Vi försöker även att ordna med ansiktsmålning. Inträdet är 2 euro/person och i där ingår trip och snacks. Kaffe för vuxna. Arr: Kärklax uf.

TORSDAG 3 MARS

● **Pysseldag** kl 10–12 och kl 13–15 på huvudbiblioteket i Vörå. Papperspyssel för liten och stor. Familjen Igelkott flyttar in – vi tillverkar lätta och nätta igelkottar av gamla böcker. Materialet fås från biblioteket. Ingen avgift, ingen förhandsanmälan. Arr: Biblioteket.

● **Hoppborgslandet Hopsis** kl 12–16 på centrumskolan i Oravais för barn 3–12 år. Sex olika hoppborgar. Här kan de mindre barnen upptäcka Piraternas land, låta sig hänföras av de svävande bollarna, eller lura målvakten i det upplåsbara målet! Här finns också jätterutschbanan Dino, favoriten Rock-n-Roll och sumobrottning! Entréavgift 10 euro/person och man får hoppa så länge man orkar. Föräldrar gratis inträde. Försäljning av kaffe, saft och bulla. Arr: Hopsis.

● **Backhoppningsskola** för nybörjare kl 18.30 vid Vörå skidcentrum. Alla med och prova på, vi hoppar med slalomskidor i nybörjarbacken. Arr: Vörå IF.

FREDAG 4 MARS

● **Pysseldag** kl 10–12 och kl 13–15 på biblioteket i Oravais. Papperspyssel för liten och stor. Familjen Igelkott flyttar in – vi tillverkar lätta och nätta igelkottar av gamla böcker. Materialet fås från biblioteket. Ingen avgift, ingen förhandsanmälan. Arr: Biblioteket.

● **Minigolf** kl 15–18 i Lotlaxarenan, Lotlaxvägen 424. Efter kl 18 mörkläggs Lotlaxarenan och vi kör Glow-minigolf med mörkerspelning, rök och musik fram till kl 20. Gratis spel åt alla! Arr: Norrvalla Mini-golf rf.

● **Sportlovsbio** kl 18.30 i Kärklax ungdomslokal Kärklaxvägen 251. Familjefilmen "Den goda dinosaurien". Inträde per familj: 1 person = 8 euro, 2 personer = 15 euro, därefter 5 euro/familjemedlem. I priset ingår trip och popcorn. Arr: Kärklax uf, Kultur och fritid.

● **Spelkväll** kl 18.30 för hela familjen vid Kimo uf-lokal, Kimovägen 670. Arr: Kimo uf.

LÖRDAG 5 MARS

● **Byarevyn ger "Sätasi – en begränsad revy"** kl 19 på Ärvasgården, Slagfältsvägen 20. Bokningar: 050-377 3679. Arr: Ungdomsföreningarna i Kimo, Oravais, Keskis, Komossa och Hellnäs.

VÖRÅ SKIDCENTRUM

● **Slalombacken** öppen varje dag kl 11–17. Servering i skidstugan varje dag kl 12–17.

● **Skidspåren** i skick. Biljetter kan köpas vid City Grillen och Toms Shop. Dagsbiljett 5 euro. Under sportlovet skidar barn och skolungdomar gratis.

● **Slalomskola** arrangeras av slalomsektionen inom Vörå IF. Som skidlärare fungerar

slalomsektionens tränare och undervisningen sker med en elev per gång (1–1,5 h). In-tresserade kan anmäla namn och telefonnummer till VIFslalom@gmail.com varefter vi tar kontakt och kommer överens om tider. Arr: VIF slalom.

● **Skidorientering.** En skidorienteringsbana finns utsatt runt skidcentrum och kartor fås från skidstugan för 1 euro/st. Finns även möjlighet att låna kartställningar. Arr: VIF motion.

ÖVRIGT

● **Simhallen** öppen må-fre kl 15–21, lö kl 12–16, sö kl 18–21. Barn och ungdomar under 18 år simmar gratis.

● **Gymmet** på Norrvalla öppet alla dagar kl 9–21.

● **Wiking Bowling** öppet må-fre. Sportlovs-bowling kl 14–17. 1,20 euro/serie för barnen, 2 euro/serie för vuxna.

● **Sportlovsresor.** Ingves & Svanbäck ordnar slalomresor 1.3 och 5.3 till Vuokatti. Pris: under 12 år 70 euro, över 12 år 75 euro inklusive liftkort. Anmälan senast 3 dagar före. Oravais Trafik ordnar shoppingresor 3.3 och 5.3 till Umeå. Pris: 6–15 år 40 euro, vuxna 54 euro. Mera info på www.istravel.fi och www.ot-resor.fi

● **Arbetspoolen** i Vörå fungerar året runt. Tel 3821671 eller arbetspoolen@vora.fi. Mera info finns på www.vora.fi/kultur-och-fritid/arbetspoolen/

● **Bekymmer, problem, funderingar eller frågor?** Decibel hjälper också under sportlovet! Skicka din fråga till den tvåspråkiga ungdomsportalen Decibel.fi, som riktar sig till österbottniska ungdomar i åldern 13–25.

Hela programmet finns även på www.vora.fi/kultur-och-fritid/evenemang/. Eventuella ändringar i programmet på Facebook; Vörå skidcentrum eller Vörå kultur och fritid.

Hiihtolomaviikon ohjelma

LAUANTAI 27. HELMIKUUTA

● **Koko perheen talvipäivä** Vinlaxin vapaa-ajanviettoalueella klo 11–13. Mäenlaskua, poniratsastusta, mönki- ja moottorikelkka-ajelua, kilpailuja ja leikkejä. Grillimahdollisuus. Ota mukaan pulkka ja piknik-kori. Tule viettämään mukava päivä koko perheen kanssa! Järj: Päiväkoti Tallkottenin vanhempainryhmä.

● **Pulkkamäki** klo 13 Kimon hiihtoladun "Mördarbackenissa". Makkaranmyyntiä. Ajankohtaista tietoa Facebookissa. Järj: Kimo uf.

MAANANTAI 29. HELMIKUUTA

● **Elokuvaesityksiä** klo 10 ja klo 11 Maksamaan kirjastossa. Kolme lyhyttä ruotsinkielistä animaatiofilmiä, kesto 7–9 minuuttia. Kirjaston lainauspalvelut ovat myös käytettävissä. Ei pääsymaksua. Animaatiot sopivat parhaiten 2–6-vuotiaille. Järj: Kirjasto.

Elokuvat:
"Astons presenter". Astonilla on syntymäpäivä. Hän saa lahjaksi polkupyörän ja leijan. Ulkona kuitenkin sataa. Aston ei pääse kokeilemaan pyöräänsä tai leijaansa.

"Prick och Fläck snöar in". Prick och Fläck menevät ulos leikkimään. Yhtäkkiä tuuli yltyy kovaksi ja alkaa sataa pieniä ja teräviä lumihiuksia. Prick och Fläck eivätkään näe ristin sielua, missä koti on?

"Kattresan". Lillan tapaa kissan. Ensin hän pelästyy mutta saa sitten ratsastaa kissalla, ja he lähtevät yhdessä matkalle.

TIISTAI 1. MAALISKUUTA

● **Sulkapallo!** Verkot ovat valmiina Oravaisten keskusloulun liikuntasalissa klo 10–16. Vain etukätein varatuille vuoroille. Vuorot varattavissa viim. 29.2. kulttuuri- ja vapaa-aikakansliasta, puh. 050-913 5161 tai 06-3821 671. Omat varusteet mukaan.

● **Pomppulinnamaa Hopsis** klo 12–16 Maksamaan urheilutalolla 3–12-vuotiaalle. Pääsymaksu 8 euroa ja sillä saa pomppia linoissa niin paljon kuin suinkin vain jaksaa.

Vanhempien sisäänkäynti on ilmainen, ja he saavat mielellään kokeilla laitteita yhdessä lastensa kanssa. Paikanpäällä myydään kahvia, mehua ja pullaa. Järj: Hopsis ja Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimisto.

● **Mäkihyppykoulu** vasta-alkajille, Vöyrin hiihtokeskus, klo 18.30. Kaikki mukaan kokeilemaan mäkihyppyä! Hyppy laskettelusuksilla aloittelijoiden maista. Info: Ulf Nyman tfn 050-3841433. Järj: Vörå IF.

KESKIVIIKKO 2. MAALISKUUTA

● **Hiihtolomakino** Ärvasgårdenilla, Taistelutanterentie 20.

Klo 16 perhe elokuva: "Den goda dinosaurien". Ruotsinkielinen. Sisäänkäynti: 7 e.

Klo 18 menestyselokuva: "En man som heter Ove". Suomenkielinen tekstitys. Sisäänkäynti: 10 e/hlö.

Myynnissä karkkia ja limsaa. Järj: Oravais uf ja Kulttuuri ja vapaa-aika.

● **Minidisco** klo 18–20 alle kouluikäisille ja lapsille luokilla 1–2 Kärklaxin nuorisoseuran tiloissa, Kärklaxvägen 251. Tanssia, musiikkia, herkkuja, piirtämistä ym (mahd. myös kasvomaalausta). Pääsymaksu 2 e joka sisältää trippiä ja herkkuja. Kahvia aikuisille. Järj: Kärklax uf.

TORSTAI 3. MAALISKUUTA

● **Askartelupäivä** klo 10–12 ja klo 13–15 Vöyrin kirjastossa. Askartelupaperilla. "Familjen Igelkott flyttar in" – helppo ja soma siili tehdään vanhoista kirjoista. Materiaali saadaan kirjastosta. Maksuton. Ei ennakkoilmoittautumista. Järj: Kirjasto.

● **Mäkihyppykoulu aloittelijoille**, Vöyrin hiihtokeskus, klo 18.30. Kaikki mukaan kokeilemaan mäkihyppyä! Hyppy laskettelusuksilla aloittelijoiden maista. Järj: Vörå IF.

● **Pomppulinnamaa Hopsis** klo 12–16 Oravaisten keskusloulun liikuntasalissa 3–12-vuotiaalle. Pienet lapset voivat Hopsisissa tehdä tutkimusretkiä Merirosvojen maahan, kokeilla esterataa, tai jallittaa pu-

hallettavan maalin maalivahtia. Myös iso liukurata Dino, suosikki Rock-n-Roll sekä sumopaini! Vanhempien sisäänkäynti on ilmainen, ja he saavat mielellään kokeilla laitteita yhdessä lastensa kanssa. Paikanpäällä myydään kahvia, mehua ja pullaa. Pääsymaksu 10 euron ja saa pomppia linoissa niin paljon kuin suinkin vain jaksavat. Järj: Hopsis.

PERJANTAI 4. MAALISKUUTA

● **Askartelupäivä** klo 10–12 ja klo 13–15 Oravaisten kirjastossa. Askartelu paperilla. "Familjen Igelkott flyttar in" – helppo ja soma siili tehdään vanhoista kirjoista. Materiaali saadaan kirjastosta. Maksuton. Ei ennakkoilmoittautumista. Järj: Kirjasto.

● **Ratagolf** klo 15–18 Lotlaxin sisäradalla. Klo 18 rata pimennetään ja Glow-ratagolf alkaa. Maksuton! Järj: Norrvalla Minigolf rf.

● **Hiihtolomakino** klo 18.30 Kärklaxin nuorisoseuran tiloissa, Kärklaxintie 251. Ruotsinkielinen perhe-elokuva "Den goda dinosaurien". Pääsymaksu perheelle: 1 hlö = 8 e, 2 hlöä. = 15 e, sen jälkeen 5 e/perheenjäsen. Hintaan sisältyy pillimehu ja popcornit. Järj: Kärklax uf, Kulttuuri ja vapaa-aika.

● **Peli-ilta** klo 18.30 koko perheelle Kimon nuorisoseuran tiloissa, Kimontie 670. Järj: Kimo uf.

LAUANTAI 5. MAALISKUUTA

● **Byarevyn esittää: "Sätasi – en begränsad revy"** klo 19. Ärvasgårdenilla, Taistelutanterentie 20. Varaukset: 050-377 3679. Järj: Kimon, Oravaisten, Keskis, Komossan ja Hellnäs nuorisoseurat.

VÖYRIN HIIHTOKESKUS

● **Laskettelumäki** avoinna päivittäin klo 11–17. Tarjoilu hiihtomajassa joka päivä klo 12–17.

● **Hiihtoladut** ovat kunnossa. Lippuja voi ostaa City Grillenistä tai Toms Shopista. Päivälippu 5 e. Hiihtolomalla lapset ja koululaiset hiihtävät ilmaiseksi.

● Vörå IF:n laskettelujaosto järjestää **laskettelukoulun**. Opettajina toimivat laskettelujaoston valmentajat, ja opetus järjestetään yhdelle oppilaalle kerrallaan (1–1,5 h). Kiinnostuneet voivat ilmoittaa nimensä ja puhelinnumeron osoitteeseen VIFslalom@gmail.com, minkä jälkeen otamme yhteyttä ja sovimme opetusajoista. Järj: VIF Slalom.

● **Hiihtosuunnistus.** Hiihtokeskuksen ympärille on tehty hiihtosuunnistusrata. Karttoja saa hiihtomajalta, hinta 1 e/kpl. Mahdollisuus myös lainata karttatelineitä. Järj: VIF Motion.

MUUTA

● **Uimahalli** avoinna ma-pe klo 15–21, la klo 12–16, su klo 18–21. Ilmainen sisäänkäynti lapsille ja alle 18-vuotiaille nuorille.

● **Hiihtolomareissut.** Ingves & Svanbäck järjestää laskettelu- ja vuokattiin 1.3 ja 5.3. Hinta: alle 15 v 70 e, yli 15 v 75 e sisältää hissilippu. Ilmoittautuminen viimeistään 3 päivää ennen. Oravaisten liikenne järjestää ostosreissuja Uumajaan 3.3 ja 5.3. Hinta: 6–15 v 40 e, aikuiset 54 e. Lisätietoja www.ingsva.fi ja www.ot-resor.fi.

● **Norrvallan kuntosali** avoinna joka päivä klo 9–21.

● **Wiking Bowling** avoinna ma-pe. Hiihtolomakeilausta klo 14–17. Hinta 1,20 e/sarja lapsille, 2 e/sarja aikuisille.

● **Työrinki** toimii ympäri vuoden. Puh 06-382 1671 tai sähköposti arbeitspoolen@vora.fi. Lisätietoja löytyy myös www.vora.fi/kulttuuri-ja-vapaa-aika/tyorinki/

● **Huolia, murheita, ongelmia tai kysymyksiä?** Decibel auttaa myös hiihtoloman aikana! Lähetä kysymyksesi Pohjanmaan omaan kaksikieliseen nuorisoportaaliin Decibel.fi:hin, joka on suunnattu 13–25-vuotiaille.

Ohjelma löytyy myös www.vora.fi/kulttuuri-ja-vapaa-aika/tapahtumia/. Mahdolliset muutokset ohjelmaan Facebookissa; Vöyrin hiihtokeskuksen tai Vöyrin kulttuurin ja vapaa-ajan sivuilla.

Sketchkavalkad på Vörårevyn

På ungdomslokalen i Vörå pågår febrila förberedelser inför premiären av årets Vörårevy. De inblandade lovar en humorshow enligt gammalt beprövat koncept, men några ändringar får också plats.

– Med åtta personer på scen är det något färre än tidigare år, men det har nog gjorts revyer med det skådespelarantalet förr, säger regissör Bibi Kiikka.

Upplägget har sina för- och nackdelar. Med åtta skådespelare på scen krävs en noggrann planering av spelordningen för att alla ska hinna med sina klädbyten mellan scenerna, men enligt ordförande Niklas Svartbäck – som själv står på scen – så har ett högt tempo en positiv sida.

– Om det blir långa pauser mellan de sketcher man är med i så finns det en risk att man hinner koppla av och tappar flytet. På det här sättet håller man sig skärpt genom hela föreställningen, vilket ger mer energi till själva framträdandet, säger Svartbäck.

Totalt är kring 20 personer inblandade i årets uppsättning.

Speciellt för i år är också den ovanligt långa förberedelseperioden. På grund av familjetillökning för en av de inblandade blev premiären framskjuten från den 20 februari till den 12 mars. Det här innebär ändå inte att man legat på latsidan. Då Kommunbladet besöker en övning är redan 80 procent av materialet skrivet och som traditionen bjuder brukar de sista bitarna falla på plats veckorna före premiären.



Revygänget på Vörå uf är laddade och ser fram emot att få underhålla publik igen. FOTO: CHRISTER JOHANSSON

Vörårevyn 2016

Titel: Hikäromekär.
Premiär: Lördagen den 12 mars klockan 19.00.
Regi: Bibi Kiikka.
Medverkande: Victor Ohlis, Niklas Svartbäck, Markus Pähls, Victor

Båsk, Jens Staffans, Fanny Hästbacka, Heidi Ström och Tobias Backlund.
Övrigt: För mer information om föreställningar och bokningar, gå in på voraufi.

– Men det är normalt för oss och gör att vi också får med material som baserar sig på pinfärska händelser, säger Svartbäck.

Precis som tidigare är utlovade en

global revy där alla på något plan ska känna igen händelsen bakom sketchen. Enligt Svartbäck vill man inte att Vörårevyn ska vara ultralokal. Men apropå igenkänning så

kommer tidigare besökare att få uppleva en del material från tidigare år. Orsaken är att det i år gått tio år sedan den yngre generationen helt tog över arbetet med revyn.

– Föreställningen kommer inte enbart att baseras på gammalt material, men vi har med några tillbakablickar. De sketcherna har visserligen uppdaterats en aning, dels på grund av att det är andra skådespelare nu. Så man kan säga att det är gamla godingar version 2.0.

CHRISTER JOHANSSON

Tyck till om Vörå – på 5 minuter

• Ett strukturarbete pågår i Vörå under våren. Som en del i det arbetet är det viktigt att höra vad kommuninvånarna, personalen och våra företagare tänker om sin kommun. Det handlar i första hand om enkla webbaserade enkäter, men du kan också få den i din hand på biblioteken, kommundårdens och förvaltningshusets information. Länken till enkäten för kommuninvånare finns nu på www.vora.fi.

Du svarar anonymt. I slutet av enkäten kan du skriva en längre kommentar med en hälsning åt våra beslutsfattare och tjänstemän eller ge förslag på verksamheter som kommunen kunde utveckla eller ändra på. Svarstiden är drygt två veckor och går ut måndagen den 7 mars.

Enkäten åt personalen och företagarna sänds ut epostledes under denna vecka åt de som har epostadresser i kommunens och Vaseks register. De företagare som inte har epost har möjlighet att hämta enkäten i kommundården eller förvaltningshuset.

Du kan svara på enkäten på finska och svenska.

Vi hoppas att så många som möjligt svarar för att på bästa sätt få en allsidig bild av era åsikter och hur ni ser vi kan vidareutveckla Vörå kommun.

MIKKO OLLIKAINEN, kommundirektör

Kerro mielipiteesi – 5 minuutissa

• Vöyrin kunnassa on keväällä meneillään rakennetyö. Sen osana on tärkeää kuulla, mitä kuntalaiset, kunnan henkilöstö ja yrittäjät ajattelevat kunnastaan. Kuuleminen toteutetaan ensi sijassa helpoina verkko-kyselyinä, mutta saat kyselyn myös paperiversiona kirjastosta tai kunnantalon ja hallintotalon infosta. Kuntalaisille suunnatun kyselyn linkki on Vöyrin kunnan kotisivuilla www.vora.fi.

Vastaat täysin nimettömästi. Voit kirjoittaa kyselyn loppuun kommentteja ja tervisiä päätäjillemme ja viranhaltijoillemme tai esittää ehdotuksia toiminnasta, jota kunta voisi kehittää tai muuttaa. Vastausaikaa on runsaat kaksi viikkoa, ja se päättyy maanantaina 7. maaliskuuta.

Kunnan henkilöstölle ja yrittäjille tarkoitettu kysely lähetetään sähköpostitse tällä viikolla niille joiden sähköpostiosoitteet ovat kunnan ja Vasekin rekisterissä. Jos yrittäjällä ei ole sähköpostiosoitetta, hän voi hakea kyselylomakkeen kunnantalon tai hallintotalon infosta.

Voit vastata kyselyyn suomeksi tai ruotsiksi.

Toivomme, että mahdollisimman monet vastaavat kyselyyn, jotta saisimme mahdollisimman hyvän ja monipuolisen kuvan mielipiteistämme ja ajatuksistamme Vöyrin kunnan kehittämissä edelleen.

MIKKO OLLIKAINEN, kunnanjohtaja

Aktualitetshumor i två akter

På Årvasgården i Oravais är tempot högt just nu. Med några veckor kvar till premiären av årets byarevy är det många bitar som ska falla på plats. Någon nervositet har ännu inte rotat sig i de medverkande.

– Nä, vi tar det nog lugnt ännu. För tillfället kör vi några övningar i veckan, men under premiärveckan blir det nog varje kväll, säger Roland Engström, som vid det här skedet börjar vara en revyveteran.

Att få inpassat övningarna för alla skådespelare har varit utmanande, med tanke på de olika livsskedena. Men för det mesta har man ändå kunnat pussla ihop saker och ting.

I år är det totalt 11 personer som kommer att ställa sig på scen. De flesta har varit med förr, men i år har också två nya talanger valt att medverka. Enligt Engström är det roligt att också yngre vågar ta steget in i revyn.

– Det bådär gott för kontinuiteten att en yngre generation ger sig med i spelet. Det betyder att det kommer att finnas en revy också efter att vi gamyler eventuellt slutar.

Själva revyn byggs upp enligt



Lukas Löfdahl och Sissel Englund är nya ansikten på revyscenen. Bakom sig har de veteranerna Ulf Johansson och Roland Engström som är glada att unga skådespelare väljer att vara med. FOTO: CHRISTER JOHANSSON

beprovat koncept, med andra ord en renodlad nummerrevy där mer och mindre lokalt material blandas friskt. Bland annat lovar de inblandade att både gatupatruller och närodlat mat kommer att få sig en släng av slevan.

– Så precis som tidigare år så räcker det att man följt med händelser i nyheterna för att hänga med i föreställningen. Självklart kommer

lokalpolitiken att behandlas. Vi har också ett par överraskningar som kommer att bakas in i föreställningen, men det avslöjar vi inget om nu, säger Engström.

En stor del av årets material är skrivet av Alfred Backa som också står för regi. Helheten beskriver Engström som lyckad, men poängterar att materialet också mögnar under

Byarevyn 2016

Titel: Sätasi – en begränsad revy.
Premiär: Lördagen den 5 mars klockan 19.00 på Årvasgården.
Regi: Alfred Backa.
Medverkande: Roland Engström, Ulf Johansson, Emma Löfdahl, Mimmi Heikkilä, Sissel Englund, Gunilla Lillbacka, Lukas Löfdahl, Janina Boström, Jonas Gammelgård, Tanja Harju och Daniel Bärge.
Övrigt: Mer information om föreställningar och bokningar på numret 050-377 3679.

processens gång. I vissa fall kanske en sketch inte fungerar och skrivs om, men för det mesta handlar det om att skämtet utvecklas ju mer man övar.

– Dels har det också att göra med vem som medverkar eftersom olika personer ger olika nyans till en sketch.

– Men en sak är säker, det som syns på scen på premiären är något helt annat än vad som skrevs på ett papper i höstas, säger Roland Engström.

CHRISTER JOHANSSON

STENBACK EL
ELINSTALLATIONER
Tel.050-5385756
stenbackel@gmail.com

SPECIALISERAD PÅ IN & UT-VÄNDIG RENOVERING SAMT NYBYGGEN & UTBYGGNATION
Tag kontakt för översyn och kostnadsförslag!
RSW Byggtjänst Sixten Wester 0400-357 931
rsw.byggtjanst@hotmail.com

SPECIALISTEN
PÅ MATTLÄGGNING OCH BADRUMS-RENOVERINGAR.
VTT-CERTIFIKAT
Fredrik Engman
050-527 9331
Oravais Golv & Kakel

Juhan pajalla menee hyvin

Vöyrin keskustasta Kauhavan suuntaan mentäessä, vähän ennen kuntien välistä rajaa, Petterinmäen koulun kohdalla, käännetään Aknukseentielle.

Poutainen ja sateinen helmikuun alku on muuttanut hiljaisen, kapean ja mutkaisen tien liukkaaksi. Tietä reunustavat lukuisat hylätyt talot. Kaikki eivät kuitenkaan ole muuttaneet pois itäiseltä Vöyryltä.

– Yllättävän paljon työllistäviä yrityksiä löytyy tämän tien varrelta, sanoo Juha Kallio, Juhan Paja-nimisen yrityksen perustaja ja isäntä.

Kallio on itse yksi niistä, jotka ovat jääneet kotikonnuilleen ja on menestyksekkäästi lähtenyt omalta osaltaan ylläpitämään kotikylän elinvoimaisuutta.

Aknukseentietä ajettaessa mikään ei paljasta että täällä sijaitsee 25 henkilöä työllistävä, lähes kahden miljoonan euron liikevaihdon tuottava yritys, joka yhdistää kaksi hyvinkin erilaista toimialaa yllätyksellä tavalla. Juhan Pajan toimialat ovat nimittäin infrarakentaminen sekä tulkkaus- ja opetuspalvelut.

– En oikein osaa sanoa miten ajauduin maanrakennusalalle, homma on rakentunut vuosin varrella, sanoo runsaat kymmenen vuotta alalla toiminut Kallio.

Tulkkaus- ja opetuspalvelutoiminta tuli mukaan yrityksen toimialapalettiin viitisen vuotta sitten.

– Vaimoni Sirpa on tulkki ja osallistuimme kilpailutukseen kun sosiaalitoimen palveluja siirtyi Kelalle.

Juhan Pajan toimitilat löytyvät Juha Kallion kotitalolta ja koostuvat parista suurrehokista hallista sekä lähes tuliterästä viljankuivurista.

Itse toimipisteessä ei kuitenkaan ole paljoakaan väkeä. Tulkit ja kääntäjät työskentelevät pääosin Seinäjoella, ja maanrakennusalan henkilöstö on työmailla.

Juhan isä oli maanviljelijä



Juha Kallio on vuosien mittaan hankkinut lisää kalustoa ja tiloja toiminnan kehittyessä. KUVA: ARI SUNDBERG

ja Juha on jatkanut viljelytoimintaa mutta hän sanoo että se on enemmänkin harrastusmielessä.

– Maanrakennusalalla menee tällä hetkellä suhteellisen hyvin. Lähes kaikki kalusto on käytössä Seinäjoella eri hankkeissa.

Kiirettä siis pitää ja näin ollen maanviljely onkin jäänyt ainoaksi harrastukseksi, vaikka Kallio mielellään kävisi myös metsästämisessä.

– Aika ei vain riitä, vaatimukset rakennusalalla ovat tänään suuret. Toiminta on kehittynyt valtavasti ja työturvallisuuskin parantunut.

Kallio kokee silti että ihan kaikki kehitys ei ole ollut yhtä myönteistä.

– Mielestäni luottamus on vähentynyt. Kaikki pitää tänä päivänä pystyä jollain teknisellä keinolla todentamaan.

Kallio ei oikein osaa sanoa mikä sai jäämään kotikylään, mutta hän viihtyy hyvin Petterinmäellä.

– Ei tästä kylästä enää saa sellaista elävää sivukylää kuin mitä on ollut. Olisihan se mukavaa jos kylässä olisi enemmän elämää, mutta näin se nyt vain menee.

Petterinmäki saattaa olla hiljainen paikka, eikä naapureiden vähyys pahemmin Kalliota haittaakaan. Maanrakennustoiminnan kannalta sijainti on silti aika hyvä.

– Tästä on yhtä pitkä matka Vaasaan ja Seinäjoelle.

Vaasan suunnassa ei meillä nyt ole ollut pahemmin hommia, vaan kaikki työmaat on nyt Seinäjoella.

Perheen ostosmatkat suuntautuvat silti milloin Vaasaan, milloin Seinäjoelle, riippuen siitä missä päin asioidaan mutten tai millä tuulella ollaan.

Vöyrin keskustaan harvemmin kuitenkaan on asiaa, Ylihärmä kun on vain kivenheiton päässä.

– Koulun kävin Ylihärmässä ja siellä olivat myös kaikki kaverit, hän sanoo ja moittii hiukan kunnassa mielestään vallitsevaa kielimuuria.

– Vaan ei sen puoleen, tilanne on parantunut paljon viimeisten vuosien aikana.

ARI SUNDBERG

Kort på svenska

Längst ut i västra Vörå, nära gränsen till Kauhava finns Pettersbacka. Trots att byn är gles bebodd finns här ett flertal företag. Ett av dem är Juhan Paja.

Företaget sysselsätter 25 personer och omsätter närmare två miljoner. Det speciella med företaget är dess kombination av verksamheter. Företaget verkar nämligen inom jordbyggnad men erbjuder även tolknings- och utbildningstjänster.

Juha Kallio, född och uppvuxen vid Aknusvägen, är den som handhar jordbyggnadssidan, medan hustrun Sirpa sköter om tolknings-

verksamheten. Så värst många anställda finns inte vid själva verksamhetsstället, som råkar vara Kallios barndoms hem. De stora maskiner företaget har finns på olika byggen, i första hand i Seinäjoki, och tolkarna och översättarna finns även de på andra orter.

Kallio trivs bra på Pettersbacka och läget är rätt bra för hans företag, där vägen är lika lång till Vasa som till Seinäjoki. Vörå centrum är dock rätt lång borta då vägen till Ylihärmä är så pass kort från den här kommundelen.

ARI SUNDBERG

Förening premierade medlemmar

• Fredagen den 11 december belönades två långvariga styrelsemedlemmar i Hembygdsföreningen Framstegsvännerna i Lotlax med Finlands Svenska hembygdsförbunds förtjänsttecken.

Roland Skata tilldelades hembygdsförbundets förtjänstplaket och Åke Helsing hembygdsmedaljen i silver, förbundets högsta förtjänsttecken.

I båda fallen motiverades utdelningen med mottagarnas långvariga arbete för hembygden.

Skata har varit aktiv i föreningen sedan grundandet och verkat i styrelsen både som sekreterare och senare kassör. Skata har också haft en central roll i uppbyggnaden av föreningens hembygdsarkiv och dokumentationen av byn.



Både Åke Helsing och Roland Skata blev överraskade och glada över uppmärksamheten.

FOTO: CHRISTER JOHANSSON

Helsing har fungerat som föreningens ordförande mellan åren 2002 och 2014 och har arbetat för att utveckla föreningens verksamhet till

vad den är i dag. Bland annat har Helsing tagit initiativ till renoveringen och utbyggnaden av föreningens lokal samt till det minnesmärke

över skolorådet, historikern och riksdagsmannen K.V. Åkerblom som avtäcktes 2012.

CHRISTER JOHANSSON

Tiesitkö ...

että KELAlla on vastaanotto Vöyrin kunnantalolla klo 9–12 joka perjantai, ajanvarauksella?

Voit tilata ajan verkossa www.kela.fi/web/fi/ajanvaraus tai soittamalla kunnan vaihteeseen puh. 06-382 1111. Voit myös tilata puhelinajan; tällöin KELAn asiakasneuvoja soittaa sinulle sovittuna aikana.

Lisäksi voit hakea KELAn lomakkeita tai jättää lomakkeesi Vöyrin kunnantaloon infon tai Oravaisten hallintotalon infon arkisin klo 9–16.

Poliisilla ei ole toimipistettä Vöyryllä, mutta voit hoitaa asioitasi sähköisesti osoitteessa www.poliisi.fi. Lisäksi voi tilata samasta osoitteesta ajan, niin et joudu odottamaan poliisilaitoksella. Luettelo saatavilla olevista sähköisistä palveluista sekä ohjeet niiden käyttöön löytyvät Verkkoasiointi-kohdasta.

Visste du ...

att FPA har mottagning på kommungården i Vörå kl 9–12 varje fredag mot tidsbeställning?

Tid kan du beställa via nätet www.kela.fi/web/sv/tidsbokning eller genom att ringa kommunens växel tfn 382 1111. Du kan även boka en telefontid och FPA:s kundrådgivare ringer upp dig på överenskommen tidpunkt.

Du kan också hämta FPA:s blanketter eller lämna in dina blanketter vid infon på kommungården i Vörå eller infon vid förvaltningshuset i Oravais vardagar kl 9–16.

Polisen har ingen mottagning i Vörå mera men du kan sköta dina ärenden elektroniskt via poliisi.fi. Du kan även boka tid på samma adress så slipper du köa vid polisnärheten. Beskrivning av vilka elektroniska tjänster som finns hittar du på samma sida.

Skolan, framtiden, kompetenser

• "Glada vi till skolan gå, glatt vi le och sjunga" sjöng man i skolan. Hur många kommer ihåg detta? Vi har alla gått i skolan och vet hur vi upplevde vår egen skolgång ur ett elevperspektiv.

Vad är förskola och skola i dag? Det har alla en uppfattning om. Vet vi vad som styr verksamheten? Styr-dokumentet för verksamheten är läroplanen. Statsrådets förordning styr målen och timfördelningen för verksamheten och utbildningsstyrelsen ger ramar för det riksomfattande arbetet. På kommunal nivå sker den lokala förankringen och utformningen av den lokala läroplanen. Hösten 2016 tas den nya läroplanen i bruk för förskolan, åk 1-6 och gymnasiet. Inom utbildningsväsendet jobbar personalen som bäst med läroplanen. Arbetsgrupper går igenom till exempel ämnesinnehåll, specialundervisning, bedömning, värdegrund, synen på lärande, verksamhetskultur och helhetsskapande undervisning.

I detta viktiga arbete behövs vårdnadshavarnas och elevernas medverkan. Skolan och förskolan har samarbete med hemmen genom bland annat föräldramöten och kvartssamtal. Elevmedverkan sker i skolorna.

Skolan är och ska vara en



Elever i Särkimo skola (från vänster): Sarah Östman, Matilda Norrgård, Pernilla Wiklund. Med ryggen mot kamerna sitter Ida-Maja Söderström och Rebecca Kock. FOTO: VÖRÅ KOMMUN

integrerad del av lokalsamhället. Vårdnadshavarna har hört om läroplanen och deltagit i föräldramöten kring detta i vissa enheter redan hösten 2015. Förskolans vårdnadshavare har också fått fylla i ett frågeformulär.

Vi vill nu bjuda in till läroplanscaféer för vårdnadshavare och nämnder i alla tre primärkommundelar:

- Onsdag 6 april kl 19.00 i Maxmo kyrkoby skola
- Onsdag 20 april kl 19.00

i Rökiö skola. Pettersbacka skolas vårdnadshavare är välkomna till detta tillfälle.

• Tisdag 26 april klockan 19.00 i Centrumskolans i Oravais. Finska skolans vårdnadshavare är välkomna till detta tillfälle.

Här kan ni bekanta er med läroplansgrunderna:

- www.oph.fi/lagar_och_anvisningar/laroplans_och_examensgrunder/forskole-undervisning

• www.oph.fi/lagar_och_anvisningar/laroplans_och_examensgrunder/grundlaggande_utbildningen

• www.oph.fi/lagar_och_anvisningar/laroplans_och_examensgrunder/gymnasiet

I Facebookgruppen LP-stöd 2016 – en välmående skola hittas också mycket intressant kring läroplanen.

HELENA EMAUS

bildningschef

HEIDI HOLMBERG

barnomsorgsledare

Vörå-Oravais-Maxmo Medborgarinstitut

• Medborgarinstitutet bjuder på många fina kurser och föreläsningar under vårvintern. Här är ett plock ur utbudet den kommande månaden.

• Hjälp! Vad är det för fel på min sköldkörtel?

Underfungerande eller sjuk sköldkörtel och långsam ämnesomsättning hör till en av våra växande folksjukdomar. De flesta som drabbas är kvinnor, av vilka en stor del tvingas se sig själva stå utom hjälp från den offentliga sjukvården. Den skolmedicinska behandlingen av hypotyreoos har varit oförändrad och enögd i över 40 år, medan sköldkörteln alltmer drabbats av en ny typ av problem som bland annat autoimmunitet. Vi som är drabbade behöver först "bli bra på våra sköldkörtlar" för att kunna argumentera med skolmedicinen om rätten att få prova alternativ till syntetiskt T4 om inte det lindrar symtomen. Men i flera avseenden viktigare är att lära oss hur vi själva, med hjälp av kosten, viktiga näringstillskott samt nödvändiga livsstilsförändringar kan få en bättre sköldkörtelhälsa.

I denna föreläsning berättar Lili-Ann Junell-Kousa om sin syn och erfarenhet om sköldkörtelproblem. Föreläsningen hålls onsdagen den 9 mars på Campus Norrvalla kl 18.30-21.00.

• Att vara ung och börja "stå på egna ben" är för många ett stort steg. Bara det att själv göra maten alla dagar kan ibland göra spänningen onödigt svår. Kom med på kursen **Ungdomar i köket** och lär dig

Kom ihåg att anmäla dig i god tid till följande kurser:

340104 **Datorn i vardagen**, del 2
må 7.3, kl 18.30-21.00, Maxmo kyrkoby skola

810209 **Ungdomar i köket**
ti 8.3, kl 18.00-21.15, Tegengrenskolan undervisningskök

999909 **Grönsakslandet och kompostering**
ti 8.3, kl 18.00-21.00, Karvsor skola

111708 **Kreativa flickor**
on 9.3, kl 13.30-16.45, Österby servicehus

999910 **Hjälp! Vad är det för fel på min sköldkörtel?**
on 9.3, on 18.30-21.00, Norrvalla auditorium

340402 **Från kamera till fotobok**
to 10.3, kl 14.30-17.00, Oravais förvaltningshus

999908 **Skapa harmoni i trädgården**
to 10.3, kl 18.00-20.30, Karvsor skola

1113402 **Fusku**, nybörjare
lö 12.3, kl 14.00-17.15, Särkimo skola

420205 **Bygg en solluftfångare**
lö 12.3, kl 9.00-16.15 och sö 9.00-16.15, Djupsunds Byagård

340502 **Surfplattans ABC**
on 16.3, kl 18.00-20.30, Vörå huvudbibliotek

tillaga vanlig husmanskost tillsammans med Susanne Båsk-Lundberg. Även tips på festligare maträtter ingår. Kursen är två tillfällen och startar tisdagen den 8 mars kl 18.00 på Tegengrenskolan.

• Efter den ibland häftigt kalla vintern kommer också våren och sommaren! Grönsaks- och trädgårdsintresset vaknar och vi börjar fundera på hur och vad vi kan odla på vår egen täppa eller i större grönsaksland. Svaren på det mesta får du på kursen **Grönsakslandet och kompostering** den 8-15 mars kl 18.00 på Karvsor skola med Sten-Olof Backlund, som är en mästare på detta.

• Resten av trädgården går hand i hand med grönsakslandet och nu vill vi också **Skapa harmoni i trädgården**, så att vår trädgård ser

bra ut. Entrén, häckarna, gångarna, uterum, belysning och inte minst soptunnan ska vara i harmoni med varandra. Allt det här kan vi lära oss på den tvådelade föreläsningen med Eva-Lena Lindgård torsdagen den 10 och 17 mars kl 18.00 på Karvsor skola.

• Varför inte ta vara på naturens egen energi? Solen ger möjligheter att värma och ventilerar. Kom och bygg ett solcellsdrivet värme- och ventilationssystem. Ett billigt energialternativ till sommarstugan, källaren, garaget ... Vi använder bland annat återvinningsmaterial. Kom på kursen **Bygg en solluftfångare** med Mikael Kaján. Kursstart lördagen den 12 mars kl 9.00 i Djupsunds Byagård.

• **Lär dig dansa Fusku.** Fusku är en rolig dans med

figurer och rytm till snabb musik. Fuskun är en pardans som passar alla åldrar. Tina Ehre och Thomas Östman lär ut grunderna i Särkimo skola. Kursstart lördagen den 12 mars kl 14.00.

• Då vi ska på fest eller själva ställer till en fest, kan det vara bra att känna till vad som hör till **Vett och etikett**. På denna föreläsning får vi lära oss allt det vi bör tänka på inför en fest. Föreläsare är Solveig Lehrer och kursen hålls i auditoriet vid före detta Vörå samgymnasium torsdagen den 31 mars kl 18.00.

• Kom ihåg att det är förhandsanmälan till alla kurser och föreläsningar på www.vora.fi/kursanmalan eller till Mi-kansliet, tfn 06-3821675.

Teletecnica lyste – och vann

• Herdarna, änglarna, fären, stjärnorna och bergen, lägerelden och stallet med krubban där Jesusbarnet låg, Josef och Maria. Alla var de där, i ett vackert uppbyggt landskap. Attianese hade byggt upp ett landskap kring julevangeliet och dekorerat med stämmingsfull julbelysning. Den här julen blev Teletecnica vinnare i utmaningen "Det vackraste julfönstret i Oravais". God tvåa blev Livsmedel med ett matlandskap där tåget tuffade fram.

För andra året i rad ordnade Föräldragruppen på Tallkotten en utmaning mellan företagen i Oravais centrum. Tävligen bestod av att ordna "Det vackraste julfönstret i Oravais". Sex företag delog och denna jul hade många funderat ut finurliga julfönster som både skapade julstämning och som representerade deras tjänster och produkter.

I år kunde vem som helst rösta på det julfönster som man ansåg var bäst. Drygt 180 personer röstade. Det stora antalet röster visade att utmaningen lockade många personer till att stanna upp och se företagens julhälsningar. Glädjande att se så mycket engagemang och kreativitet.

Vandringspokalen går vidare från Apoteket, som var vinnare 2014, till Teletecnica. Vi gratulerar!



Många barn var ivriga på att få en ridtur på ponnyn Greta. Här ledsagas Nellie Mannil av Amanda Backlund.



Öppningserbudanden lockade många kunder så stundvis var kassakön lång. FOTON: CHRISTER JOHANSSON

Vöråföretag jubilerade

• I slutet av januari var det feststämning vid Lantbrukscentralen i Vörå. För att uppmärksamma att verksamheten fyllde 40 år och samtidigt inviga den nyutvidgade affären dukades kaffet och tårten fram i två dagar. I synnerhet lördagen den 23 januari lockade många besökare, speciellt barnfamiljer som lockades av ponnyridningen på affärens gård.

Många av besökarna var överens om att Lantbrukscentralen behövs på orten, inte minst för de som bygger eller renoverar. För många är det närheten till affären, den sakkunniga betjäningen och flexibiliteten som gör att de väljer att handla lokalt. För andra handlar det om konkurrenskraftiga priser, jämfört med järnhandlarna i Vasa.

– Jag tror att vi köpte nästan 80 procent av materialet härifrån då vi renoverade ett gammalt hus, säger Heidi Johansson från Maxmo. CHRISTER JOHANSSON

Byarevyn presenterar

SÅTASI

EN BEGRÄNSAD REVY Regi: Alfred Backa



Premiär Lördag 5.3.2016
19:00 på Årvasgården

Reprisföreställningar:

11.3, 12.3, 18.3, 19.3, 20.3, 27.3, 1.4, 2.4

Alla föreställningar kl 19, förutom Lö 19.3 kl. 20, Sö 20.3 kl 16 och Sö 27.3 kl 18

Bokningar:
050-3773679

Vuxna 16 euro
Barn 7-12 år 8 euro

Betraktelsen

Jesus har något att säga dig

I kyrkoåret har vi kommit fram till den andra söndagen i fastan, en söndag med temat "Bön och tro". Texterna för kommande söndag ställer oss inför olika människooöden såsom den kananeiska kvinnan och synderskan i fariséns hus.

Farisén Simon hade bjudit Jesus hem till sig efter synagoggudstjänsten. Jesus låg till bords hemma hos Simon när kvinnan kom in. Det var en kvinna som nästan alla kände, en "synderska", troligen en prostituerad. Kvinnan går fram till Jesus och rör vid honom, gråtande. Simon reagerar med avsmak. Han väntar att Jesus skall köra ut kvinnan eftersom Jesus som profet borde veta kvinnans bakgrund. Men Jesus låter kvinnan fortsätta. Han vet att hon har kommit i ärliga avsikter. Visserligen har kvinnan levt ett syndigt liv, men hon ångrar sina synder och nu ber hon om förlåtelse. Det gör hon inte i ord utan i handling: hon gråter och hennes tårar väter Jesu fötter, därefter torkar hon Jesu fötter med sitt utslagna hår, hon kysser hans fötter och smörjer dem med dyrbar balsam.

Att tvätta någon annans fötter, det var ett tecken på att man ville tjäna den andre. Kvinnan visar genom det hon gör att hon vill tjäna Jesus och vara hans lärjunge. Det visste Jesus men Simon förstod ingenting. Han såg bara hennes synder som hon var offentligt känd för i staden. I fariséns ögon är det i högsta grad opassande att gatflickan rör vid hans hedersgäst och betar sig allmänt illa.

Men Jesus vet Simons tankar. Därför säger han: "Simon, jag har något att säga dig". Med hjälp av en liknelse förklarar Jesus vidden i Guds förlåtelse: Den som har många synder får desto mera förlåtelse.

När Jesus i dag vill säga: 'Jag har något att säga dig', då är det främst tre saker han vill påminna oss om:

1) Vi sitter alla i samma båt. Inför människor kan vi vara olika, mera eller mindre framgångsrika men inför Gud är vi alla syndare. Gud ser nämligen till hjärtat och det som ter sig respektabelt och fint i människors ögon kan vara en styggelse inför Gud.

2) Det finns inte så stora synder att de inte skulle kunna förlätas i Jesu blod. Det gränslösa evangeliet handlar just om detta: Gud förlåter också Petrus som förnekade sin Mästare, rövaren på korset och synderskan i fariséns hus.

3) Det finns inte så små synder att de inte behöver förlätas i Jesu namn. Varje fåfängt ord, varje självisk tanke, varje nedlåtande omdöme om andra människor, för allt sådant behöver vi be om förlåtelse. Och Gud vare tack: Förlåtelsen i Jesu blod omfattar alla synder, både små och stora!

Paulus säger: "Alla har ju syndat och är i saknad av härligheten från Gud; och de blir rättfärdiggjorda utan förskyllan, av hans nåd, genom förlossningen i Kristus Jesus" (Rom. 3:23-24).

TOMAS KLEMETS

Nyfödda



Elin och Mats Nordling i Vöra fick sin tredje son den 5.11.2015. Adam Leif Wiktor vägde 3785 gram och var 53 cm lång. Storebröderna Oscar är 5 år och Ted 2 år.



Johanna Santamäki och Niklas Svartbäck i Vöra fick en flicka den 27.12.2015. Vid födseln var Molly Svartbäck 47 cm lång och vägde 2855 gram.



Piritta Pitkämäki Ihatsu och Jukka Ihatsu i Rejpelt fick en son, Olivier Erik Maxmilian Ihatsu, den 30.11.2015. Max är lillebror till Kristian, Virja och Tiitta-Alina. Lillkillen var 55 cm lång och vägde 4395 gram när han föddes.



Jonina Häggblom och Tommy Lillbacka i Kimo fick en dotter den 12.6.2015. Ella Anna Elvira Lillbacka var 49 cm lång och vägde 3480 gram då hon föddes. Till familjen hör också storebror Eddie, 3 år.



Elin Friman och Richard Fant i Sundom fick en dotter den 18.11.2015. Ally Lovisa vägde 3895 gram och var 52 cm lång vid födseln. Till familjen hör också storasyster Myra, 3,5 år.

Presentera din nyfödda!

Mejla oss på kommunbladet@hssmedia.fi senast den 9 mars.



Christel Johansson Blomqvist och Anders Blomqvist i Karvsor fick en dotter den 25.10.2015. Tindra Elisabeth Andersdotter vägde 3620 gram och var 51 cm lång vid födseln.

BYGGARE OCH RENOVERARE!

Från Vöra Snickeritjänst erhålles kvalitetsprodukter såsom:

- Kök i gammal stil (helträskåp)
- Innertrappor
- m.m., m.m.

Ta kontakt: tel. 0500-362 274
vora.snickeritjanst@agrolink.fi
www.vorasnickeritjanst.fi

MBT-LINE
SANDBLÄSTRING & MÅLERIARBETEN

- LASTBILAR & SLÄPVGAGNAR
- PÅBYGGNADER
- METALLKONSTRUKTIONER
- BILAR M.M.

TFN: 050 3226594
SEBASTIAN HELSING, VÖRÅ

EL-EK

Planering och elinstallationer

Oravais
0500-361 771

Värme, vatten-, avlopps- och ventilationsanläggningar.
Bergs- och jordvärmeanläggningar

HEIKIUS RÖR AB

66800 Oravais, tfn 385 0083, 0500-160 593,
050-330 8022, heikiusror@netikka.fi

Kvalitetsfönster
Alternativ för alla behov
En del 2-glas i lager, fråga!
Vid behov även montering
Lättskötta.

Kundvänligt pris
BEGÄR OFFERT!

Tel. 0400 34 0093
Tel. 040 7670049
www.exellent-ikkunat.com

Oravais
Exellent Trading
www.exellent-ikkunat.com

Nordlings Elinstallation Sähköasennus

Tel. 050 462 6620
n.elinstallation@gmail.com

JOHANS BYGG
Nybyggen och renoveringar
Johan Bertils
tfn 050-590 1861

KUSTENS MÅLERI & KAKEL

FRÅGA OFFERT!

Simon Ingman 0500-969 460
Valde Östman 0500-107 307
kustens.maleri@gmail.com

VÖRÅ ELSERVICE AB
VÖYRIN SÄHKÖHUOLTO OY

MÅRTEN HELSING
050 - 524 1976
VORA.ELSERVICE@GMAIL.COM

MOTTAGNING AV RIVNINGS-VIRKE
Välkommen!

AB Håbeco OY
Seiplaxvägen 88, Oravais
Tfn 0500-265 576

Målning inom- och utomhus • tapetsering

målerifirma
J. Frantz

tfn: 044 5530882
e-post: firma.jfrantz@gmail.com

GRATTIS ORAVAIS
NY TAXI SERVICE TILL ER TJÄNST

KONTAKTA BJÖRN SVENS
040 557 55 77

TAXI SJÖMAN
SLAGFÄLTSVÄGEN 53, ORAVAIS

A-bygg U.Ahlbäck

a-bygg.u.ahlback@netikka.fi
www.a-byggahlback.fi
0500-362422

VTT certifierad

Kakel o. Golv
Badrumsrenoveringar
Parkettläggningar

www.TOMIALLT.LALLO.MI

050 525 7216

Vörå

Pa to ta na kako?

• Här om dagen fick jag det bevisat igen då jag besökte huvudstaden – humorgruppen KAJ är fantastiska ambassadörer för Vörå. Då man rör sig i Svenskfinland känns det som alla – åtminstone den stora merparten – känner till gruppen och att den kommer från just Vörå.

KAJ:s kreativitet är helt enastående. Tänk att de alltid lyckas kombinera det genuina i vår närmiljö och historia och samtidigt paketera det på ett modernt sätt. Snart är det sommar igen och det brukar innebära nya låtar av KAJ – vi får se hur det går i år.

Kommunen har naturligtvis också andra fina ambassadörer – bland annat våra framgångsrika idrottare. Stort grattis vill jag rikta till släggkastaren David Söder-

”Få saker, om något, förenar Kustösterbotten så mycket som just statusen på Vasa centralsjukhus.

berg för den finlandssvenska bragdmedaljen och till Tim Sparv, som valdes till årets fotbollsspelare i Finland i fjol. Herrarna fick den erkänsla som de är värda. Tänk er hur många timmar arbete som ligger bakom dessa framgångar.

Vörå var nyligen på alla skidvänners läppar då junior-FM på skidor hölls vid skidcentret. Responsen efteråt har varit mycket positiv.

I mitten av januari hade jag förmånen att hålla de små kommunernas hälsning i samband med ett nationellt seminarium om Framtidens kommuner i Finlandiahuset

i Helsingfors. Stora omvälvningar är som bekant på gång inom den offentliga sektorn, det sägs att det är den största förändringen på 150 år, då en stor del av kommunernas uppgifter ska flyttas till självstyrande områden.

Om det blir verklighet kommer bildnings- och tekniska sidan samt välfärds- och livskraftsfrågor att finnas kvar i kommunerna. Jag tror att företagen och föreningarna får en starkare roll då. Jag tror också att det kan leda till en förskjutning till yngre beslutsfattare eftersom bildningssidan blir mera central i framtiden.

Oberoende hur det går med framtidens kommuner är jag i skrivande stund ytterst orolig över Vasa centralsjukhus och dess status som sjukhus i framtiden. Tanken är att 12 sjukhus ska ha den omfattande dygnet runt jouren i landet. Förutom dessa ska det finnas ett antal sjukhus med dygnet runt-jour med vissa specialiteter. Den senaste kategorin – med vissa specialiteter – har det inte talats om tidigare. Vad innebär det i praktiken?

Nej, enklast vore det att vårt centralsjukhus i Vasa är med bland de 12 centralsjukhusen.

Få saker, om något, förenar Kustösterbotten så mycket som just statusen på Vasa centralsjukhus. I mina ögon är det dessutom enda

centralsjukhuset, som genuint kan ge jämlik service på svenska och finska i Finland.

Jag återgår till KAJ. Under seminariet i Helsingfors tog jag mig friheten att tala lite österbottniska dialekter för att åskådliggöra för den finska publiken att svenskan i Österbotten inte är den samma som svenska i de övriga delarna av landet. Så då jag sa ”Pa to ta na kako – ja, ja pa no ta kakona ja!” med starka KAJ-influenser, ”Ha o he ho – ja he ha o he” på malxmal och ”Hyöret gröbbon, kvann har ett skåvaluvon” på närpesiska var det många i publiken som brast ut i ett skratt.

Samtidigt hoppas jag att deltagarna fick sig en tankeställare att frågan om det



svenska språket inte är något att leka med. Många i Finland lever dessvärre i den tron att alla förstår och talar finska. Vi som bor längs kusten vet att så är inte fallet!



MIKKO OLLIKAINEN
Kommundirektör

Vöyri

Pa to ta na kako?

• Sain taannoin pääkaupungissa käydessäni taas huomata, että huumoriryhmä KAJ on loistava Vöyrin lähettiläs. Suomen ruotsinkielisillä alueilla liikkessa tuntuu siltä, että aivan kaikki – tai ainakin lähes kaikki – tuntevat ryhmän ja sen vöyriiläisyydet. KAJ:n luovuus on aivan omaa luokkaansa. Miettikää, kuinka he aina onnistuvat yhdistämään lähiympäristömme aitouden ja historian ja samalla pake-toimaan ne nykyaikaisella tavalla. Kohta on taas kesä, mikä yleensä tarkoittaa uusia kappaleita KAJ:lta – saa nähdä, onko näin tänäkin vuonna.

Kunnalla on totta kai muitakin hienoja lähettiläitä, mm. menestyksekkäitä ur-

”Harvat asiat, jos mitkään, yhdistävät Rannikko-Pohjanmaata samalla tavalla kuin sairalamme kohtalo.

heilijoita. Haluan erityisesti onnitella moukariheittäjä David Söderbergiä Finlandssvenska bragdmedaljen-urotekomitalista sekä Tim Sparvia viimevuotisesta Suomen vuoden jalkapalloilijan tittelistä. Miehet saivat arvoisensa tunnustuksen. Näiden saavutusten takana on monen tunnin ankara työ.

Vöyri oli vastikään hiihdonystävien huulilla, kun kunnan hiihtokeskuksessa järjestettiin nuorten SM-hiihdot. Tapahtumasta on saatu erittäin hyvää palautetta.

Sain tammikuun puolivälissä kunnian pitää pienten

kuntien tervehdyspuheen kansallisessa Tulevaisuuden kunta-seminaarissa Finlandia-talolla Helsingissä. Kuten tiedetään, julkisella sektorilla on meneillään suuria mullistuksia. Sanotaan jopa kyseessä olevan suurin muutos 150 vuoteen, sillä suuri osa kuntien tehtävistä aiotaan siirtää itsehallintoalueille.

Jos se toteutuu, sivistys- ja tekninen puoli sekä hyvinvointi- ja elinvoimaisuusasiat jäävät kunnille. Uskon, että yritysten ja yhdistysten rooli voimistuu tuolloin. Uskon myös, että tämä voi lisätä nuorten päätöksentekijöiden

määrää sivistyspuolen muodostuessa tulevaisuudessa keskeisemmäksi.

Kuntien tulevasta kohtalosta riippumatta olen kirjoittamishetkellä äärimmäisen huolissani Vaasan keskussairaala ja sen asemasta päivystävänä sairaalana. Tarkoituksenaahan on, että 12 sairaalaa hoitaisivat Suomessa laajan ympärivuorokautisen päivystyksen. Näiden lisäksi olisi joitain sairaaloita, joissa olisi ympärivuorokautista päivystystä joissain erityisaloissa. Rajoitettujen erityisalojen päivystyssairaloista ei ole aiemmin puhuttu. Mitä se käytännössä tarkoittaa?

Olisi kaikkein yksinkertaisinta, jos Vaasan keskussairaala olisi näiden 12 keskussairaalan joukossa. Harvat

asiat – jos mitkään – yhdistävät Rannikko-Pohjanmaata samalla tavalla kuin sairaalamme kohtalo. Minun mielestäni Vaasan keskussairaala on lisäksi Suomen ainoa keskussairaala, joka kykenee aidosti tarjoamaan yhdenvertaista palvelua sekä suomeksi että ruotsiksi.

Mutta palataan KAJ:hin. Helsingin seminaarissa otin vapauden sanoa jokusen sanan pohjalaisilla murteilla havainnollistaakseni suomalaiselle yleisölle, että Pohjanmaalla puhuttu ruotsi ei ole samanlaista kuin muualla maassa puhuttu ruotsi. Sanoin heille ”Pa to ta na kako – ja, ja pa no ta kakona ja!” (siis ”Tapaatko ottaa kakkua – Kyllä, tapaan ot-

taa kakkua, minä!”) vahvasti KAJ:ta lainaten, ”Ha o he ho – ja he ha o he” (eli ”Onko hänellä se? – Kyllä, hänellä on se”) Maalahden murteella ja ”Hyöret gröbbon, kvann har ett skåvaluvon” (siis ”Kuulepas tyttö, missä sinulla on lippalakki?”) Närpiön murteella, mikä sai monet yleisössä purskahtamaan nauruun.

Toivon samalla, että osallistujat saivat hieman ajatteleminen aiheetta – ruotsin kielen asema ei ole leikin asia. Sitä paitsi monet kuvittelevat, että kaikki Suomessa ymmärtävät ja puhuvat suomea. Me rannikolla asuvat tiedämme, ettei näin ole!

MIKKO OLLIKAINEN
Kunnanjohtaja

Boktips

Här får du tips på litteratur som finns i något av kommunens bibliotek. Titta också på utbudet av e-böcker och ljudböcker på www.fredrika.net/!

• Cannabis – en olycklig kärlekshistoria

av Amelie Andersson

Om föräldrar reagerar med ilska, besvikelse och skuldbeläggning kan det leda till ett ställningskrig, varnar Amelie Andersson, författare till boken Cannabis – en olycklig kärlekshistoria. Vuxna ska vara tydliga med var de står, men också lyssna och öppna för dialog.

– De unga ska bli individer som kan bestämma över sina egna liv. Det gäller också den här frågan. Även om föräldrar inte tror det så väger barnen in deras röst.

Boken ger fakta för både föräldrar och unga om den drog som nu är det vanligaste berusningsmedlet i Sverige, kanske också hos oss.



• Storm, en dansk agent i al-Qaida

av Orla Borg

Handlar alltså om dansken Morten Storm som vid tjugottio års ålder konverterade till islam, blev religiös extremist och nära al-Qaida. Men tio år senare byter han sida, blir agent åt västvärldens ledande underrättelsetjänster och lever ett farligt dubbelliv. ”En fascinerande och skrämmande historia.”

• #döden

av Sara Jungersten

Sara Jungerstens nya bok handlar om en kvinna Vivi som är programledare och livsstilsbloggare, hon är upp-

tagen av sin mediala roll men också av sina barn, att hon är mamma och allt vad det innebär. Till exempel smärtan att barnen tyr sig mera till pappan, som är hemma. Men också rädslan för att barnen ska dö.

• Jag vill pyssla!

av Else Österberg och Camilla Arvidsson

Tycker du om att pyssla med barn eller barnbarn, eller behöver du tips på nya pyssel för din barngrupp? Då är kanske den här boken för dig. Kompisarmband, vika stjärnor, t-shirt med tryck eller kul med trolldeg är några av de rubrikerna i boken.

• Jag vill bli större!

av Tony Ross

Den här boken blev en favorit i en dagisgrupp med 5–6-åringar. Prinsessans boll har fastnat högt uppe i ett träd. Hon får inte ner den, hon är alldeles för kort. Hur gör man för att växa? Eller finns det andra sätt att nå högt ...?

• Konsten att skriva dikter

En handbok för nybörjare, kallas den här boken som riktar sig barn och unga. Hur skriver man dikter? Kan alla skriva dikt? är två frågor man får svar på i boken. Och så finns det en massa råd och tips på hur en dikt blir till.

Lukuvinkkejä

• **Kehity hiihtäjänä** on Simo-Viljami Ojases kirjoittama kirja. Kirja tarjoaa kaikille hiihtäjille osansa, kirjan pääpaino on eri hiihtotekniikoissa. Kirja tarjoaa apua välineiden hankintaan ja oheistaa niin pitopohjasuksien kuin kilpavälineidenkin valinnassa. Kehity hiihtäjänä on kokonaisvaltainen hiihtäjän opas, jonka avulla suksi luistaa paremmin. Ojanen on hiihtovalmentaja, joka valmentaa niin kilpahiihtäjiä kuin kuntoilijoitakin.

• **Räsymatto**-kirja on jokaisen nostalgiankäikäisen käsityöihmisen aarre. Kirja perehdyttää räsymattojen kutomiseen matonkuteiden leikkaamisesta ja kudontatekniikasta lähtien ja antaa runsaasti ideoita oman maton suunnitteluun. Teoksen räsymatot ovat Elina Hassin itse suunnittelema ja tekemä mattoja, joiden värimaailma on saanut inspiraationsa luonnosta.



• **Oman koiran hoito-opas** on jokaisen koiraystävän käsikirja, jossa on paljon tietoa ja vinkkejä erirotuisien koirien hoitamisen ja kouluttamisen avuksi. Kirjassa on tietoa koiranpennun valinnasta ja hoitamisesta ja siinä esitellään valloittavien valokuvien kymmeniä koirarotuja. Kirja on mainio opas lapsiperheille, joihin ollaan ottamassa koiranpentua, sekä lapsille jotka haluavat opettaa lemmikilleen uusia taitoja ja temppejuja.

Soita: Vöyrin pääkirjasto 3821686, Oravaisten kirjasto 3821689 tai Maksamaan kirjasto 3821688.



KM Roofing
050 572 1214 050 568 9549
Lagervägen 9 A 7
65610 KÖRSHOLM
www.kmroofing.fi

- Plåtslageri • Maskinfalsade Plåttak
- Fönterplåt/Plåtister • Taksäkerhetsprodukter
- Inplåtning av skorstenar • Skräddarsydda lösningar enligt kundens behov

Su-Pi trähallar och bilgarage




Fixar nästan allt

- Fastighetsskötsel
- Sommarstugservice
- Renoveringar
- Byggnadsarbeten

Hushållsavdragsgiltigt!

DR FIX

Dan Rintamäki
Tfn 044-317 0030
Skolvägen 17, 66800 Oravais
www.dr-fix.fi

Kostnadsfri offert.

VÖRÅ VÖYRIN
KOMMUN KUNTA



FÖRENINGSBIDRAG OCH STIPENDIUM 2016

Regler, anvisningar och blanketter på www.vora.fi/blanketter, kommundagen i Vörå, förvaltningshuset i Oravais samt kommunens bibliotek.

KULTUR- OCH FRITIDSNÄMNDEN

- Verksamhets- och driftsbidrag för kultur-, idrotts- och ungdomsverksamhet kan sökas av föreningar registrerade i Vörå kommun
- Projektbidrag för kultur-, idrotts- och ungdomsverksamhet kan sökas av föreningar verksamma i Vörå kommun
- Enskilda stipendium kan sökas av personer som bedriver högre studier inom konst och musik
- Kriterier finns i broschyren Föreningsbidrag, Regler och anvisningar.
- Ansökningar på fastställda blanketter.

Ansökan riktas till Kultur- och fritidsnämnden i Vörå kommun, Öurvägen 31, 66800 Oravais. Ansökningstiden går ut 31.3.2016 kl. 16.00. Försejade ansökningar förkastas.

OMSORGSNÄMNDEN

- Registrerade föreningar och organisationer som verkar inom socialsektorn i Vörå kommun kan söka om understöd för sin verksamhet.
- Ansökningar endast med blankett.

Ansökan riktas till Omsorgsnämnden i Vörå kommun, Öurvägen 31, 66800 Oravais. Ansökningstiden går ut 31.3.2016 kl. 16.00. Bristfälliga eller försejade ansökningar förkastas.

Kultur- och fritidsnämnden
/Omsorgsnämnden

www.vora.fi

TOIMINTA-AVUSTUKSET JA APURAHAT 2016

Säännöt, ohjeet sekä lomakkeet osoitteesta www.voyri.fi/lomakkeet, Vöyrin kunnantoimistosta, Oravaisten hallintotalosta sekä kunnan kirjastoista.

KULTTUURI- JA VAPAA-AIKALAUTAKUNTA

- Toiminta- ja käyttöavustusta kulttuuri-, liikunta- ja nuorisotoiminnalle voi hakea Vöyrillä rekisteröity yhdistys
- Projektavustusta kulttuuri-, liikunta- ja nuorisotoiminnalle voi hakea Vöyrillä toimiva yhdistys
- Yksittäisiä stipendejä voi hakea lähinnä korkeampia taide- ja musiikkiopintoja harjoittava henkilö
- Kriteerit löytyvät Yhdistysavustukset, Säännöt ja ohjeet-esitteestä.
- Hakemukset laaditaan vahvistetuilla lomakkeilla.

Hakemukset osoitetaan Vöyrin Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalle, Öurintie 31, 66800 Oravainen. Hakemusaika päättyy 31.3.2016 klo 16:00. Myöhästyneet hakemukset hylätään.

PERUSPALVELULAUTAKUNTA

- Vöyrin kunnassa sosiaalisektorilla toimivat rekisteröidyt yhdistykset ja järjestöt voivat hakea kunnalta tukea toimintaansa.
- Hakemukset ainoastaan lomakkeella.

Hakemus osoitetaan Vöyrin kunnan peruspalvelulautakunnalle, Öurintie 31, 66800 Oravainen. Hakuaika päättyy 31.3.2016 klo 16.00. Puutteelliset tai myöhästyneet hakemukset hylätään.

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta
/Peruspalvelulautakunta

www.voyri.fi

Kom med i kartläggningsprojektet

• I februari beviljade Aktion Österbotten rf projektet Leader-finansiering, vilket betyder att "Kartläggning av Tottesunds herrgård och närmiljö" nu har kunnat påbörjas.

Beslutet ska ännu behandlas vid NTM-centralen för slutligt godkännande. Som del av den privata finansieringen bidrar Svenska kulturfonden med 12500 euro.

Vörå kommun och Maxmo hembygdsförening rf samarbetar i kartläggningsprojektet. Hembygdsföreningen är projektägare, som projektledare jobbar Anita Bäck (80 procent) och Mikaela Sandberg är projektets projektadministratör (20 procent).

För att kartläggningen ska kunna genomföras på bästa möjliga sätt är det viktigt för oss i projektet att Maxmorna och alla andra intresserade är delaktiga från start. Vi tror på ett öppet klimat där tröskeln ska vara låg för att föra fram åsikter och idéer



Dåtid? Nutid? Framtid? är frågetecknen som projektledaren Anita Bäck och projektadministratören Mikaela Sandberg jobbar med i kartläggningsprojektet.

FOTO: VÖRÅ KOMMUN/FRITIDSKANSLIET

kring herrgården och närmiljön.

Målet med projektet är att finna utvecklingsalternativ för att bevara och utveckla det unika kultur- och bygg-

nadsarvet vid Tottesunds herrgård och närmiljö. Vi räknar med att resultatet skall utmynna i långsiktiga lösningar som gynnar kommuninvånarna, lokala aktörer, företag och besökare, vilket

också är betydelsefullt för Vörå kommuns näringsliv och turism.

Under kartläggningsåret kommer bland annat en marknadsundersökning, ett sommarenemang och framför allt parkens och närmiljöns utvecklingsmöjligheter att utredas.

Den första åtgärden är att ordna en idé- och diskussionskväll för alla som är intresserade av att aktivt delta med idéer eller på ett konkret sätt medverka i kartläggningsprojektet. Idékvällen arrangeras den 15 mars klockan 18.00 vid herrgården, för mera information och anmälan se Kultur- och fritidsavdelningens hemsida.

Under kartläggningstiden kommer herrgården fortsatt utnämnsvis att vara tillgänglig för kursverksamhet, möten och tillställningar och att man som tidigare kan röra sig fritt på området.

Vörå-Oravais-Maxmo Cancerklubb informerar

• Målet för vår verksamhet är att inom vårt verksamhetsområde samla cancerpatienter och deras anhöriga, samt stödande medlemmar till gemensamma aktiviteter, föreläsningar och social samvaro.

Klubben är en underavdelning till Österbottens Cancerförening rf.

Kommande verksamhet:

• Cancerklubben håller årsmöte på Kvarnstugan måndagen den 22 februari klockan 18.00. Kaffeservering. Välkommen med!

• Cancerklubben ordnar en föreläsning- och diskussionskväll med urolog Patrik Ehnström i auditoriet på Norrvalla måndagen den 7

mars klockan 18.00. Patrik Ehnström jobbar som urolog på Vasa centralsjukhus. I sin föreläsning behandlar han både prostata- och testikelcancer. Ingen avgift uppbärs. Ta vara på tillfället att få lyssna på och diskutera med en erfaren urolog!

• Cancerklubben har även i år beviljats en "Må bra"-semester för cancerpatienter och anhöriga på Härmän kuntokeskus i samarbete med Svenska Semesterförbundet. Tidpunkten är 23-28 oktober 2016. Ansökningsblanketter fås från Svenska Semesterförbundet, Susanna Stenman tfn 019-2786876 eller 050-3047642 eller så kan man ansöka elektroniskt genom att fylla i ansöknings-

blanketten på www.semester.fi. Om du behöver hjälp med att fylla i ansökan eller mera uppgifter om vistelsen kan du ringa Siv på tfn 050-4048904.

Som medlem i Österbottens Cancerförening har personer med cancerdiagnos rätt till en vårdtagsersättning på 4 euro för:

- Vård dagar på sjukhuset, på hvc:s bäddavdelning eller poliklinikbesök.
- Seriebehandling på sjukhus (till exempel strålbehandling).

Ersättning betalas för högst 30 dygn/år, ersättning betalas i efterskott högst för 6 månader. Medlemmar kan också ansöka om bidrag på

grund av utgifter orsakade av cancerdiagnosen.

Ansökningsblanketter finns på www.botniacancer.fi.

Vörå-Oravais-Maxmo Cancerklubb kan också utgående från ifylld ansökan bevilja ekonomiskt bidrag. Ekonomiskt stöd för personer bosatta i "gamla Vörå" kan också ansökas från Kaj Bertills fond.

Tveka inte att ta kontakt ifall det är något Du vill diskutera.

Vi välkomnar nya medlemmar att komma med! Även stödande medlemmar är viktiga för Österbottens Cancerförening rf!

SIV SÄLL
ordförande

VÖRÅ VÖYRIN

KOMMUN KUNTA



Marknadsföringsbidrag

Marknadsföringsbidrag (tidigare sponsorbidrag) kan sökas av föreningar för arrangerande av öppna idrotts- och motionsevenemang. Ansökan, som är öppen under hela året, söks på förhand och görs på fastställd blankett.

Kriterier och blankett på www.vora.fi/blanketter, kommundagen i Vörå, förvaltningshuset i Oravais eller kommunens bibliotek.

Ansökan riktas till Kultur- och fritidsnämnden i Vörå kommun, Öurvägen 31, 66800 Oravais.

www.vora.fi

Markkinointituki

Yhdistykset voivat hakea markkinointitukea (aiemmin sponsorointituki) avointen urheilu- ja liikuntatapahtumien järjestämiseen. Tukea voi hakea koko vuoden aikana. Sitä haetaan etukäteen ja määrättyllä lomakkeella.

Markkinointituen myöntämisperusteet ja lomake ovat saatavilla internetissä osoitteessa www.vora.fi/kunta/lomakkeet tai paperiversiona Vöyrin kunnantalolta, Oravaisten hallintotalolta tai kunnan kirjastoista.

Hakemus osoitetaan Vöyrin kunnan kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalle, Öurintie 31, 66800 Oravainen.

www.voyri.fi

WVS-ARBETEN

reparationer, värme-
pumpar, bergvärme m.m.

050-527 4128 • www.wvs-lvi.fi



BEGRAVNINGSBYRÅ

Begravningsjänster i Oravais/Vörå kommun

Skolvägen 19. Må-fre 10-15. 0500 722 688/24H.
lars.vonwendt@netikka.fi, www.wentis.com

Byahjälp / Kyläavustaja Antero Högander

Behöver du hjälp? Ring! 050-410 9905
Tarvitsetko apua? Soita!

Lötvägen 19
66640 MAXMO
hogander@gmail.com
Y/FO: 1751639-6



ÖPPET: vard. 9-18

BA SERVICE




Bilreparationer - alla märken
Bosch testutrustning
Besiktningens arbeten

J-E Backull, Lotlaxv. 398, 66600 Vörå ☎ **050-554 9171**

TAXI Ollil

Dan-Ove Ollil
045-846 7037

Nu även i Oravais
Nyt myös Oravaisissa

1+6+Inva



För kundens bästa - Asiakkaan parhaaksi

Låt oss förverkliga Era drömmar



Ab BYGGTJÄNST H-E STORLUND Oy

66600 Vörå
tfn 0500-264 811, 050-345 2656

SÄHKÖASENNUS

ELINSTALLATION AB FORS OY

☎ 050-520 3254

ELINSTALLATION & ELPLANERING

Nilapulkan för fritid & arbete

Mångsidig och högklassig för olika transporter.

VINTER REAL!



Importörens lagertömning!

Tel. 040 034 0093
www.exellent.fi

Oravais **Exellent Trading**

GRAVSTENAR AV ERKÄND KVALITET



SUKUNIMI
STUNIMET
+23 1962 713 & 2094

från **KIVILÄHDE**
KAIVIN KIVI
-1988-

Hämta redan idag en kostnadsfri katalog från vår byrå.

Begär offert, det lönar sig!

Vörå Begravningsbyrå Vörå, Oravais, Maxmo

Stefan och Ann-Sofie Lindgård, Vöråvägen 23, VÖRÅ
Tel. 020-786 1541 el. 040-659 3335 www.begravningsbyra.fi

NU ÄR DET TID ATT SERVA TRAKTORER OCH JORDBRUKSMASKINER INFÖR VÅRBRUKET



CLAAS JF-STOLL

TUME

ELHO

HARDI

BAGGAS BIL & TRAKTOR

Bruksgatan 383 • www.baggasbil.fi
Tfn 010-3224 070 • 0500 157 917

DÄCKERBJUDANDEN!

Vi har ännu Nokia och Ling Long VINTERDÄCK I LAGER

NOKIA RENKAAT **LING LONG**



VÖRÅ KOMMUN **VÖYRIN KUNTA**

Sommarjobb 2016 Sommarjobb vid Vörå kommun kan nu sökas:

Äldreomsorgen:
Annika Kvist-Östman
tfn 050-595 9569
annika.kvist-ostman@vora.fi

Oravais flyktingförläggning:
krav: minst 21 år
- enheter för vuxna:
Alf Häggman, tfn 050-350 7205
- enheten för barn och ungdomar:
Tony Lindqvist, tfn 382 1535
- enheten i Jakobstad:
Angelica Backman, tfn 382 1522

Kesätyöpaikkoja 2016
Vöyrin kunnan kesätyöpaikat ovat nyt haettavissa:

Vanhustenhuolto
Annika Kvist-Östman
puh 050-595 9569
annika.kvist-ostman@vora.fi

Oravaisten vastaanottokeskus
vaatimus: vähintään 21 vuotta
- aikuisyksiköt: Alf Häggman, puh. 050-350 7205
- lapsi- ja nuorisoyksikkö:
Tony Lindqvist, puh 382 1535
- Pietarsaaren yksikkö:
Angelica Backman, puh 382 1522

Flyktingbyråns enheter:
krav: minst 21 år och körkort
- ansökan och CV sänds till e-post flb@vora.fi senast 29.2.2016

Tekniska avdelningen:
krav: minst 18 år
- tekniskt arbete, skötsel av utomhusområden: ansök via kommunens hemsida vora.fi/sommarjobb, senast 18.3.2016
- städ- och kosthåll: Björn Helsing, tfn 050-389 9675

Pakolaistoimiston yksiköt
vaatimus: vähintään 21 v. ja ajokortti
- hakemus ja CV sähköpostiosoitteelle flb@vora.fi viimeistään 29.2.2016

Tekninen osasto
vaatimus: vähintään 18 vuotta
- tekninen työ, ulkoalueiden kunnossapito: hakemus kunnan kotisivujen kautta vora.fi/kesatyö, viimeistään 18.3.2016
- siivous- ja ruokahuolto: Björn Helsing, puh 050-389 9675

www.vora.fi www.voyri.fi

VÖRÅ KOMMUN



VÖYRIN KUNTA

Vörå kommun utbjuder till försäljning följande fastigheter:

Objekt	Adress	Våningsyta m2	Tomt storlek ha
Hälsögården	Läkarvägen 7	450	3,681 Ej utstyckad
Slöjdskolan	Vöråvägen 13	320	0,2980
Länsmansgården	Vöråvägen 59	244	0,1990
Grindstugan	Krooksbackvägen 2	1296	0,4170
Astragården	Vöråvägen 16	630	0,2390
Andkil mejeri	Rejpelevägen 129	709	0,8000 ej utstyckad
Fräntilä	Kaurajärvivägen 1950	330	0,8510 ej utstyckad
Komossa skola	Komossavägen 237	446	0,2300
Nabben	Tottesund 598	211	0,5300
Maxmo Kby affärshus	Maxmovägen 241	131	0,15180 ej utstyckad
Djupsund hyreshus	Teugmovägen 4	230	0,9375
Ropars	Öurvägen 29	175	0,2360
Storlek / lägenhet m2			
Bofinken 1, 1 lägenh.	Krooksbackvägen 1	35,5	
Bofinken 2, 4 lägenh.	Hallåkersvägen 4	35, 2 st. 60, 73	
Bofinken 4, 12 läg.	Hallåkersvägen 6	4 st. 45, 4 st. 61, 2 st. 74, 2 st. 75	
Lärkan, 8 läg.	Londvägen 1	2 st. 38, 4 st. 60	
Hysesstigen, 1 läg.	Nygatan 12	50	
Karlsborg, affärsläg.	Dalkarls 1	216	
Skolliden, 4 läg.	Lötvägen 9	29, 38, 58, 74	
Ängsbo, 2 läg.	Maxmovägen 227	60, 78	
Bankgården, 2 affärsläg.	Maxmovägen 243	47, 50	
Karlsborgaren, 2 läg.	Tunnelvägen 3	43,5, 70	
Pärilan, 4 läg.	Genvägen 1	2 st. 36, 46,5, 77	

Objekten visas enligt överensk. Tilläggsinformation: fastighetschef Johan Strand tel. 06 382 1805, 050 599 0450 epost johan.strand@vora.fi. Anbudet skall vara Tekniska nämnden tillhanda **senast 01.04.2016** under adress: Vörå Kommun, Tekniska avdelningen, Vöråvägen 18, 66600 Vörå. Anbudet märkas med objektets namn.

Tekniska avdelningen

www.vora.fi

Vöyrin kunta tarjoaa myyntiin seuraavat kiinteistöt:

Kohde	Osoite	Kerrosala m2	Tontti koko ha
Hälsögården	Läkarvägen 7	450	3,681 ei lohokottu
Slöjdskolan	Vöråvägen 13	320	0,2980
Länsmansgården	Vöråvägen 59	244	0,1990
Grindstugan	Krooksbackvägen 2	1296	0,4170
Astragården	Vöråvägen 16	630	0,2390
Andkil mejeri	Rejpelevägen 129	709	0,8000 ei lohokottu
Fräntilä	Kaurajärvivägen 1950	330	0,8510 ei lohokottu
Komossa skola	Komossavägen 237	446	0,2300
Nabben	Tottesund 598	211	0,5300
Maxmo Kby affärshus	Maxmovägen 241	131	0,15180 ei lohokottu
Djupsund hyreshus	Teugmovägen 4	230	0,9375
Ropars	Öurvägen 29	175	0,2360
Koko / asunto m2			
Bofinken 1, 1 asunto	Krooksbackvägen 1	35,5	
Bofinken 2, 4 asuntoa	Hallåkersvägen 4	35, 2 kpl 60, 73	
Bofinken 4, 12 asuntoa	Hallåkersvägen 6	4 kpl 45, 4 kpl 61, 2 kpl 74, 2 kpl 75	
Lärkan, 8 asuntoa	Londvägen 1	2 kpl 38, 4 kpl 60	
Hysesstigen, 1 asunto	Nygatan 12	50	
Karlsborg, liikehuoneisto	Dalkarls 1	216	
Skolliden, 4 asuntoa	Lötvägen 9	29, 38, 58, 74	
Ängsbo, 2 asuntoa	Maxmovägen 227	60, 78	
Bankgården, 2 liikehuoneisto	Maxmovägen 243	47, 50	
Karlsborgaren, 2 asuntoa	Tunnelvägen 3	43,5, 70	
Pärilan, 4 asuntoa	Genvägen 1	2 kpl 36, 46,5, 77	

Kohdetta näytetään sop.mukaan. Lisätietoja antaa kiinteistöjohtaja Johan Strand puh. 06 382 1805, 050 599 0450 sähköposti johan.strand@vora.fi. Tarjoukset on jätettävä Tekniseen lautakunalle **viimeistään 01.04.2016** osoitteella Vöyrin kunta, Tekninen osasto, Vöyrintie 18, 66600 Vöyri. Tajouksiin merkittävä kohteen nimi.

Tekninen osasto

www.voyri.fi

Vill du annonsera i Kommunbladet?
Kontakta per-olof.sten@hssmedia.fi.

KOMMUNBLADET

ONSDAGEN DEN 17 FEBRUARI 2016

NR 1 • ÅRGÅNG 31

BOKA TID FÖR uppdatering av din ekonomi

Vi gör de ekonomiska besluten lättare
för Dig och Din familj

Tidsbokningar tfn 0800 0 2470, www.aktia.fi
Aktia Bank Vörå, Vöråvägen 7, 66600 Vörå
Aktia Bank Oravais, Öurvågen 6, 66800 Oravais

Aktia

Däckförsäljning • Vindrutebyten
• Reparation av bilar, båtar och snöskotrar • Service på Minkomatic
• Effektboxar till dieselfordon

Matias verkstad

Tel. 050 5360 100 matias.verkstad@gmail.com
Lövsund 427, Maxmo www.matiasverkstad.fi

Nu är urvalet av
SOLGLASÖGON
som bäst

Vi söker testpiloter
för MyDay®

Idag är det Karitas
namnsdag.
Trevlig namnsdag
till alla
Karita

Boka tid till optiker för
kontaktlinssprovning

Fenno OPTIK Karitas Optik
Vöråvägen 5, Vörå • Tel. 06-383 7333
www.fennooptikka.fi karitanoptikka@fennooptikka.fi • Öppet: må-fr 10-17

Aktuella OT-resor

HOTELLRESOR TILL TALLINN
Resor: 3-5.3 (Sportlovet),
25-27.3 (Påsken), 29.4-1.5 (Valborg).

SPARESOR TILL PÄRNU
Resor 27.2-5.3, 20-27.3, 23-30.4
och kortresor 27.2-2.3 och 27.4-1.5.

SPARESA TILL HAAPSALU
Spahotell Laine. Resa 7-14.5.

RIGA
Fira Valborg i vackra Riga.
Resa 27.4-1.5.

TÜRI BLOMSTERMARKNAD
Den stora blomstermarknaden
i Estlands "vårhuvudstad" Türi.
Resa 19-21.5.

STORMSKÄRS MAJA PÅ ÅBO SVENSKA TEATER
Resor 18-19.3, 2-3.4

UMEÅ wasaline
Endagsshopping torsdag 3.3.
och lördag 5.3. och 26.3.

Hotellresa med nya IKEA
4-5.3 och 26-27.3.

MÄSSOR I STOCKHOLM
Båtmässan "Allt för sjön"
4-6.3.
Nordiska Trädgårdar
22-24.4.

DANSKRYSNING MED VIKING GRACE
Tommys och Black Jack
23-24.3.
Pris från 55 € / person i tvåbädds Inside4.
Bussrutter både längs riksätan
och Strandvägen!

Nu är resekatalogen för
sommaren och hösten ute!
Beställ den om du inte fått den.

Dessa och många fler
resor på vår
hemsida:
www.ot-resor.fi

Tel.
06- 318 4000

Oravais Trafik

UNDERSTÖD FRÅN VÖRÅ SPARBANKS AKTIASTIFTELSE

Understöd kan sökas för kulturarbete, forskning, studier, barn- och ungdomsverksamhet, idrott samt annan samhällsnyttig verksamhet med lokal förankring. Till ansökan bör biläggas verksamhetsberättelse/utredning, där det framgår styrelsemedlemmar/ansvarspersoner. Ansökningsblankett hittas på www.aktiastiftelserna.fi/vora De finns också på Aktias kontor i Vörå. Ansökan bör inlämnas **senast 29.2.2016**. Tilläggsinfo ger Göran Holms, tfn 050-372 8172.

VÖYRIN SÄÄSTÖPANKIN AKTIASÄÄTIÖN AVUSTUS- HAKEMUS

Avustusta voi hakea kulttuuriin, tutkimukseen, opiskeluun, lapsiin, nuorisoon ja urheiluun liittyvään toimintaan, sekä myös muuten yleishyödylliseen toimintaan säätiön omalla lähialueella. Hakemukseen liitetään toimintakertomus/selitys missä näkyy hallituksen jäsenet/vastuuhenkilöt. Hakemuslomakkeen saa Aktian Vöyrin konttorista tai osoitteesta www.aktiasaatiot.fi/vora. Hakemus jätetään **viimeistään 29.2.2016**. Lisätietoja antaa Göran Holms, puh. 050-372 8172.

Kommunbladet

Redaktion: 050-3130 762
Annonser: 7848 202
Distribution: 7848 246

Eriks TV

Veikon Kone

SAMSUNG XCOVER 3 GSM-TELEFON..... 189€

SONY M4 AQUA GSM-TELEFON..... 229€

GOPRO HERO ACTIONKAMERA..... 139€

ACER ASPIRE ES15 BÄRBAR DATOR..... 385€

ROSENLEW RMK508 SPIS..... 545€

ROSENLEW RMK608 SPIS..... 599€

KOTIKOKKI MICRO MICROVÅGSUGN..... 59€

ELECTROLUX EDD2400 RH TORKSKÅP..... 499€

LG SOUNDPLATE 340 N SOUNDPLATE 99€

Välkommen!
Eriks TV är nu med i Veikon Kone-kedjan
VÖRÅ Tfn (06) 383 2890

RAUTIA ERBJUDANDEN

PÅ KOMMANDE: INREDNINGSKVÄLL 17.3
Anmäl dig till maria.nygard@rautia.fi Mera info på vår facebookside

Vittlackad MDF-panel FXA
5,99 m²

Kährs Linnea ek nature
Erbjudandena i kraft så länge lagret räcker
16,90 m²

Golvplatta Bettina antracit eller ljusgrå (normal 21,90/m²)
13,95/m²

Tapetnyhet: Eco Simplicity

TEMAL OCH CELLO BADRUMS-INREDNINGAR UTSTÄLLDA I BUTIKEN!

Larvågen 53, 66600 Vörå, tel (06) 3843 400
www.rautia.fi/voyri • Gilla Rautia K-Lantbruk Vörå på

Välkommen till St1 Oravais

- Huset med full service

PIZZA & PEPSI
-veckor på St1 i Oravais

Vi bjuder alla som köper en läcker pizza hos oss på Pepsi.

Erbjudandet är i kraft till 17.3.2016.



På St1 i Oravais finns också POSTEN, MATKA-HUOLTO och VEIKKAUS.



• St1 Oravais, Karlebyv. 30, 66800 ORAVAIS • 06-385 1200
• Öppet: Månd.-torsd. 06.00-19.00, fred. 06.00-20.00, lörd. 08.00-20.00, sönd. 12.00-20.00

SOLROSFRÖN 20 kg 23€ /säck

HALKKROSS 25 kg 5.50€ /säck

SÅJORD OCH BLOMSTERMYLLA INKOMMIT!

NU ÄR DET INREDNINGSTID!

MALER

- Nya tapetböcker inkommit
- golvmattor, vinylgolv, laminat, parkett
- kakel och klinker
- färger

Maler MDF takpanel 8x185x2070 vit björk, m² **8.90€**

Kakel vit glansig 25x40 eller 20x30, m² **9.90€**

KABEL-VINDA OPAL 20 m 39€

JÄRN-RAUTA KULLA
Oravais, tfn 357 5800